

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Alex So & Co 蘇彥威會計師行	Accountancy 會計
Baker Tilly Hong Kong 香港天華會計師事務所	Accountancy 會計
Bingley Wong (CPA) Limited 王斌會計師樓有限公司	Accountancy 會計
CCIF CPA Limited 陳葉馮會計師事務所有限公司	Accountancy 會計
CHAN, LAM & COMPANY, C.P.A. (Practising) 陳鎮中、林志偉會計師事務所	Accountancy 會計
Deloitte Touche Tohmatsu 德勤・關黃陳方會計師行	Accountancy 會計
Eddy Wong & Co. (Certified Public Accountants) 黃志文會計師事務所	Accountancy 會計
Enson CPA Limited 安信會計師事務所有限公司	Accountancy 會計
Ernst & Young 安永會計師事務所	Accountancy 會計
FTW & PARTNERS CPA LIMITED 港駿會計師行有限公司	Accountancy 會計
Gary Cheng & Co. 加多利會計師事務所	Accountancy 會計
HLB Hodgson Impey Cheng HLB 國衛會計師事務所	Accountancy 會計
Kawada Holdings Co., Ltd 川田集團有限公司	Accountancy 會計
KPMG 畢馬威會計師事務所	Accountancy 會計
Lee Sik Wai & Co. 李式帷會計師事務所	Accountancy 會計
Lo and Kwong C.P.A. Company Limited 盧鄭會計師事務所有限公司	Accountancy 會計
PCP CPA Limited 華德匡成會計師事務所有限公司	Accountancy 會計
PKF 大信梁學濂(香港)會計師事務所	Accountancy 會計
PricewaterhouseCoopers 羅兵咸永道會計師事務所	Accountancy 會計
SHINEWING (HK) CPA Limited 信永中和(香港)會計師事務所有限公司	Accountancy 會計
Stephen Law & Company 羅思雲會計師行	Accountancy 會計
Suzanne Wong & Co, Certified Public Accountants 黃兆怡會計師行	Accountancy 會計
T. K. Lo & Co. Certified Public Accountants 盧子葵會計師事務所	Accountancy 會計
TF Lam & Company 林天發會計師行	Accountancy 會計
Tom Limited 盈通顧問有限公司	Accountancy 會計
Vision A. S. Limited 泓信會計師行有限公司	Accountancy 會計
Wong Lam Leung & Kwok C.P.A. Limited 黃林梁郭會計師事務所有限公司	Accountancy 會計
World Link CPA Limited 滙領會計師事務所有限公司	Accountancy 會計

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Y.T.Lo & Co. 盧葉堂會計師行	Accountancy 會計
Zhonglei (HK) CPA Company Limited 中磊(香港)會計師事務所有限公司	Accountancy 會計
8MM Group Limited	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
A. Plus Financial Press Limited 優越財經印刷有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Another Factory Ltd. 另一影廠有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Artist Printing & Design Co., Ltd. 文藝印刷設計有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Artware Limited 傳達傳播有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Asia One Printing Limited 宏亞印務有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Asia Tiger Media Company 亞虎多媒體製作公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Asiaray Advertising Media Ltd. 雅仕維廣告媒體有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Axent Communications (Wholly owned by Artpac Solutions Asia Ltd.)	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Banner Shop Company Limited 彩圖站有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Bayard Presse Asia - GDS Publishing Co., Ltd 芥子園出版社有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Best Video Limited 高清製作有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
bma Publication Limited 博美出版有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
C & C Security Printing Company Limited 中華商務安全印務有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
C&C Joint Printing Co., (H.K.) Ltd. 中華商務聯合印刷(香港)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Characters Publications Limited 嘉出版有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Chun Hing Business Development Company Limited 振興實業發展有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Chung Hwa Book Company (Hong Kong) Limited 中華書局(香港)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Click Publication Group Ltd 一點通出版集團有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Clifton Advertising & Printing Limited 頂豐廣告印刷有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Communion W Limited	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Convey Advertising Company Limited 權威物業廣告有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Corporate Press (HK) Ltd. 高碧(香港)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Direct Printing Company Limited 特藝印務有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
don't believe in style	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Dr Kids Group Limited 博文教育出版社	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
DX2 Studio	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
East Asia Professional Photofinishing Laboratory Ltd. 東亞專業攝影沖印有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Easy Groups Ltd. 易通集團有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Edwin Eddie Tommy Advertising Limited 陳李張廣告有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Encrown Printing & Design Ltd 寶卡時印刷設計有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Equity Financial Press Limited 安業財經印刷有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
e-zone (A Member of HKET Holdings) e-zone (香港經濟日報集團成員)	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Fever Print 非凡印刷	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Fine Art Design Co. Ltd. 佳藝廣告有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Freedom Communications Limited 自由策劃有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Global China Circulation & Distribution Ltd 泛華發行代理有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Glory Communication Co. Ltd 匯美傳意有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Grey Advertising Hong Kong Limited	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Growth	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Hadil Workshop 海滴工作室	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Hang Tai Printing Co. Ltd. 亨泰印刷有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
HeterMedia Services Limited 軒達資訊服務有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Hi-Media Company Limited	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Hong Kong Marketing Service Limited	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
HosannArt Creative Co. Ltd 皓山創作坊有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Hung Hing Printing Group Limited 鴻興印刷集團有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
JCDecaux Cityscape	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
JCDecaux Pearl & Dean Ltd. 德高貝登有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Joint Publishing (HK) Co., Ltd. 三聯書店(香港)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Lammar Offset Printing Limited 藍馬柯式印務有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Layout Tuning Limited	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Lead Kai Printing Co. 領佳印刷公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Leo Paper Group (Hong Kong) Limited 利奧紙品集團(香港)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Look Design Ltd	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Magazines International (Asia) Ltd. 馬己仙國際(亞洲)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
MINT Asia Ltd. 明思亞洲	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Modern Media Holdings Ltd 現代傳播控股有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
MRRM Publishing Ltd	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
New Century Printing Industrial Limited 新世紀印刷實業有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Octoplus	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Oriental Laser Ltd 東方鐳射有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Paper House Limited 紙藝軒出版有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Pearson Education Asia Limited 培生教育出版亞洲有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Phoenix Design & Printing Co. 穎生設計印刷公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Polywell Printing and Supplies Ltd. 雅景印務文儀有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Pop Art Group Limited 博藝集團有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Premium Collection 禮品廊	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Print100.com 咭片皇	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Promise Network Printing Limited 保諾時網上印刷有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Quality Printing Limited 特佳印刷有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Rena Creative Products Ltd. 思華創意有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Roy Mark (Asia) Ltd. 禾麥(亞洲)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Shiuwai Ko Design Limited	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Silver Printing Company Limited 式慧印刷有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Sino United Publishing (Holdings) Limited 聯合出版(集團)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Sky Tone Advertising Co. Ltd. 天佳廣告有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Standard (Chan's) Corp. Ltd. 標準陳氏集團有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Sun Ya Publications (HK) Ltd. 新雅文化事業有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Switch Group Ltd. 叁陸零廣告有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Tak Kai Company Limited 德佳有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
The Commercial Press (Hong Kong) Limited 商務印書館(香港)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
The Green Pagoda Press Ltd 青塔印務有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
The Wing Fat Printing (Hong Kong) Limited 永發印務(香港)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Times Publishing(Hong Kong)Limited/Pansing Distribution HK 時信出版(香港)有限公司/ 方盛發行	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
U Magazine (A Member of HKET Holdings) U Magazine (香港經濟日報集團成員)	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Vitality Publications Ltd 生命力出版有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Westwood (Asia) Ltd 獅龍(亞洲)有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
wewa Design Company	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
WORLD SKY ADVERTISING & PRODUCTION CO LIMITED 宏天廣告製作有限公司	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Xmedia Services Limited	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Yick Fung Printing CO. 億豐印業	Advertisement, Design and Printing 廣告設計及出版印刷
Ann Taylor Sourcing Far East Limited	Apparel 服裝
Baleno Holdings Limited 班尼路集團有限公司	Apparel 服裝
Bauhaus Holdings Limited 包浩斯國際(控股)有限公司	Apparel 服裝
BEXX CLOTHING LTD.	Apparel 服裝
Carry Wealth Holdings Ltd 恒富控股有限公司	Apparel 服裝
Clover Group International Limited 高華集團國際有限公司	Apparel 服裝
Crocodile Garments Ltd 鱷魚恤有限公司	Apparel 服裝
Cypress Company	Apparel 服裝
DOOKAZ INTERNATIONAL LIMITED	Apparel 服裝
Fast Base Enterprises Limited 泛基企業有限公司	Apparel 服裝
Gap International Sourcing (Holdings) Ltd 傑普採購(控股)有限公司	Apparel 服裝
Giordano International Limited 佐丹奴國際有限公司	Apparel 服裝
Hanesbrands (HK) Limited	Apparel 服裝
Jones International Limited	Apparel 服裝
KIM LUNG FASHION LTD 錦隆實業有限公司	Apparel 服裝
Lee Wai Hong Fashion Wholesale 利威行時裝批發	Apparel 服裝
MAST Industries (Far East) Ltd 萬事達(遠東)有限公司	Apparel 服裝
Royal King International Limited 卓雅國際有限公司	Apparel 服裝

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Show Room Apparel Limited	Apparel 服裝
Sun Hing Company 新興公司	Apparel 服裝
Whitby Sun Sun Ltd. 新新惠比有限公司	Apparel 服裝
Auto Beauty 電腦洗車城	Automobile Services 汽車服務
Challenger Auto Services Limited 挑戰者汽車服務有限公司	Automobile Services 汽車服務
CROWN MOTORS LIMITED 皇冠汽車有限公司	Automobile Services 汽車服務
DAH CHONG HONG (MOTOR LEASING) LTD. 大昌行(汽車租賃服務)有限公司	Automobile Services 汽車服務
DAH CHONG HONG (MOTOR SERVICE CENTRE) LTD 大昌貿易行汽車服務中心有限公司	Automobile Services 汽車服務
Far East Rent A Car Limited 遠東汽車租賃有限公司	Automobile Services 汽車服務
Glare Car Beauty Center Limited 佳亮汽車美容中心有限公司	Automobile Services 汽車服務
Ocean Motors Company Limited 海溢汽車有限公司	Automobile Services 汽車服務
Right Hand Drive Motors Association(Hong Kong) Ltd 右軚汽車商會(香港)有限公司	Automobile Services 汽車服務
Xtreme Auto Care Limited 極速汽車維修護理有限公司	Automobile Services 汽車服務
Zung Fu Company Limited 仁孚行有限公司	Automobile Services 汽車服務
AEON Credit Service (Asia) Co., Ltd. AEON 信貸財務(亞洲)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Altruist Financial Group Limited 進邦滙理有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
American Express International, Inc. 美國運通國際股份有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
AMG Wealth Management Limited 安柏環球財富管理有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
AMTD Financial Planning Ltd. 尚乘財富策劃有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Asia Credit Monitors (Holdings) Limited 亞洲信貸監察(控股)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Asia Financial Holdings Ltd 亞洲金融集團(控股)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Asian Capital (Corporate Finance) Limited 卓亞(企業融資)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Australia and New Zealand Banking Group Limited 澳洲及紐西蘭銀行集團有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Bank Consortium Trust Company Limited 銀聯信託有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Bank of America Merrill Lynch 美銀美林	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Bank of China (Hong Kong) 中國銀行(香港)	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Bank of Communications Co., Ltd. (Hong Kong Branch) 交通銀行股份有限公司(香港分行)	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Bank of East Asia, Limited, The 東亞銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Bright Smart Securities International (H.K.) Limited 耀才證券國際(香港)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
CAPITAL CHINA GROUP LTD. 寶華集團有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
CASH Financial Services Group Limited 時富金融服務集團有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Celestial Asia Securities Holdings Limited 時富投資集團有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Chief Holdings (H.K.) Limited 致富集團(香港)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Chong Hing Bank Limited 創興銀行有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Cinda International Holdings Limited 信達國際控股有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Citi 花旗集團	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
CITIC Capital Holdings Limited 中信資本控股有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
CITIC Ka Wah Bank Limited 中信嘉華銀行有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
CITIC Securities International Company Limited 中信証券國際有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
CLSA Ltd. 里昂證券	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Coface Greater China Finance Limited 科法斯金融(大中華)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Coface Greater China Services Limited 科法斯大中華信用管理有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Convoy Financial Group 康宏理財集團	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Credit Agricole CIB 東方匯理銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Credit Suisse (Hong Kong) Limited	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Dah Sing Financial Group 大新金融集團	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
DBS Bank (Hong Kong) Limited 星展銀行(香港)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Deutsche Bank 德意志銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Emperor Capital Group Limited 英皇證券集團有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Franklin Templeton Investments (Asia) Limited 富蘭克林鄧普頓投資(亞洲)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Fubon Bank (Hong Kong) Limited 富邦銀行(香港)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
GE Capital (Hong Kong) Limited 美國通用金融(香港)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
General International Agency Limited 大同理財服務有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Global Best (Int'l) Financial Limited 創盛(國際)金融有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Glory Sky Group Ltd 灝天金融集團有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Goldenway Precious Metals Limited 金道貴金屬有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Goldman Sachs 高盛	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Hang Seng Bank 恒生銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Hantec Holdings Limited 亨達集團有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Hong Kong Exchanges and Clearing Limited 香港交易及結算所有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Hong Kong Securities Association Limited 香港證券協會有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
ICS Trust (Asia) Limited	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
IMC Asia Pacific Limited	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Industrial and Commercial Bank of China (Asia) Limited 中國工商銀行(亞洲)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
ING Asia/Pacific Ltd.	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Integrity Financial Services Limited 誠信理財有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
InterLeader Capital Limited 盈滔資本有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
ipac financial planning Hong Kong Limited 安睿理財策劃(香港)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
J.P. Morgan Chase Bank, NA 摩根大通銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
KGI Asia Limited 凱基證券亞洲有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Kingsway Group 滙富集團	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Konew Financial Express 康業信貸快遞	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Links Wealth Management Limited 靈獅財富管理有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Macquarie Services (HK) Limited 麥格理	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Macy Holding Limited 美斯集團有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Man Investments (Hong Kong) Ltd	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Mayfair Pacific Financial Group Limited 峰匯金融集團有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Midland Financial Group 美聯金融集團	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Mizuho Corporate Bank, Ltd.	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Money Concepts (Asia) Ltd 美國萬利理財有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Morgan Stanley Asia Limited 摩根士丹利亞洲有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Nanyang Commercial Bank Ltd. 南洋商業銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
National Australia Bank Limited 澳洲銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Ng, Suen, Lau C.P.A. Limited 吳孫劉會計師事務所有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Nixon Credit Management Limited 力生信貸管理有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Noble Apex Advisors Limited 御峰理財有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Pegasus Fund Managers Limited 東驥基金管理有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Principal Trust Company (Asia) Limited 信安信託(亞洲)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Promise (Hong Kong) Co., Limited 邦民日本財務(香港)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Prosperous Financial Services Limited 富滙理財有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Prudential Brokerage Ltd 信誠證券有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Rabobank International 荷蘭合作銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Redford Holdings Limited 泓福控股有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Royal Skandia Life Assurance Limited	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Sanfull Securities Limited 新富證券有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Shanghai Commercial Bank Limited 上海商業銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Société Générale 法國興業銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Standard Chartered Bank (Hong Kong) Limited 渣打銀行(香港)有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
State Street Corporation 道富集團	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Sun Hung Kai Financial 新鴻基金融集團	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Taifook Securities Group Limited 大福證券集團有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Tanrich Bullion Limited 敦沛金業有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Tanrich Financial Holdings Limited 敦沛金融控股有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited 香港上海滙豐銀行有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
The Royal Bank of Scotland 蘇格蘭皇家銀行	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
TransCredit United Limited 環信通有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Travelex Hong Kong Limited 通濟隆香港有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
UBS 瑞銀集團	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
United Asia Finance Limited 亞洲聯合財務有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Western Union 西聯國際匯款(香港)	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Wing Hang Bank, Limited 永亨銀行有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務
Xpress Finance Limited 匯誠財務有限公司	Banking, Financial and Credit Services 銀行、金融及信貸服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Baguio Cleaning Services Co., Ltd. 碧瑤清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Best Result Cleaning Services Limited 恒毅清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
BioCycle (Hong Kong) Limited 生機源(香港)有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Champion Cleaning Transport Company Limited 卓士清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Full Art Dry Cleaning Co. 富藝乾洗公司	Cleaning Services 清潔服務
Hoi Luen Environmental Services Ltd 凱聯環保服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
HOLDWIN ENVIRONMENTAL SERVICES LIMITED 浩宏環保服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Lapco Service Limited 立高服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Law's Cleaning Services Limited 羅氏清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Li Hing Cleaning Services Co. Ltd. 利興清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Lo's Cleaning Services Ltd 勞氏清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Magic Clean Environmental Services Limited 壹清潔環境服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
New Asia Laundry Co. 新亞洲專業乾洗	Cleaning Services 清潔服務
New China Laundry Limited 新中國洗衣有限公司	Cleaning Services 清潔服務
New Dragon Laundry Company Limited 新龍洗衣有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Nixon Cleaning Company Limited 力新清潔有限公司	Cleaning Services 清潔服務
One And One Cleaning Services Limited 合一清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Phabulous Pest Control & Cleaning Limited 非凡滅蟲及清潔有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Pollution & Protection Services Ltd. 寶聯環衛服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
S & S Cleaning Company Ltd. 誠信清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Shiu Hang Cleaning Services Co., Ltd. 兆恆清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
THL Cleansing Services Company Limited 亨輝清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Tim Fung Steam Laundry Co. Ltd 添豐洗衣有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Tsang Lik Services Limited 增力服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Vogue Laundry Service Limited 雅潔洗衣有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Wai Tat Cleaning Service Co. Ltd. 威達清潔服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Wai Tat Cleaning Service Company 威達清潔服務公司	Cleaning Services 清潔服務
Waihong Environmental Services Limited 惠康環境服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
WELL BORN SERVICES LIMITED 威邦服務有限公司	Cleaning Services 清潔服務
Winson Cleaning Service Company Limited (Member of Winson Group Holdings Ltd)	Cleaning Services 清潔服務
Yee Hop Cleaning Co. 義合清潔公司	Cleaning Services 清潔服務
Yue Yi Steam Laundry Fty Ltd 如意洗衣廠有限公司	Cleaning Services 清潔服務
3M Hong Kong Limited 3M 香港有限公司	Conglomerate 多元化企業
Baguio Landscaping Services Ltd 碧瑤園藝工程有限公司	Conglomerate 多元化企業
BPS Global Holdings Limited 威裕環球控股有限公司	Conglomerate 多元化企業
Century Legend (Holdings) Limited 世紀建業(集團)有限公司	Conglomerate 多元化企業
Cheung Kong (Holdings) Limited 長江實業(集團)有限公司	Conglomerate 多元化企業
Cheung Kong Infrastructure Holdings Limited 長江基建集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
China Overseas Holdings Limited 中國海外集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
China Resources (Holdings) Co., Ltd. 華潤(集團)有限公司	Conglomerate 多元化企業
China Resources Enterprise, Limited 華潤創業有限公司	Conglomerate 多元化企業
CITIC Pacific Ltd. 中信泰富有限公司	Conglomerate 多元化企業
Cosmos Machinery Enterprises Ltd. 大同機械企業有限公司	Conglomerate 多元化企業
CROWNING-UNITED (OVERSEAS) LTD 金銘聯合(海外)有限公司	Conglomerate 多元化企業
Dah Chong Hong Holdings Limited 大昌行集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
Dah Chong Hong, Ltd 大昌貿易行有限公司	Conglomerate 多元化企業
Daiichi Kenchiku Service Co (HK) Ltd. 香港第建服務有限公司	Conglomerate 多元化企業
Emperor International Holdings Limited 英皇集團(國際)有限公司	Conglomerate 多元化企業
Faith Gifts Enterprise Limited 和平鵠企業有限公司	Conglomerate 多元化企業
General Electric International Inc. 美國通用電氣國際公司	Conglomerate 多元化企業
Great Eagle Holdings Limited 鷹君集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
Henderson Land Development Company Limited 恒基兆業地產有限公司	Conglomerate 多元化企業
Hutchison Whampoa Limited 和記黃埔有限公司	Conglomerate 多元化企業
ISS Facility Services Limited	Conglomerate 多元化企業
Jardine Matheson Group 怡和集團	Conglomerate 多元化企業
Johnson Controls Hong Kong Limited 江森自控香港有限公司	Conglomerate 多元化企業

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Kerry Properties Limited 嘉里建設有限公司	Conglomerate 多元化企業
Laws International Group Limited 羅氏國際集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
Le Manège Limited 木馬會有限公司	Conglomerate 多元化企業
Liu Chong Hing Investment Limited 廖創興企業有限公司	Conglomerate 多元化企業
Melco Group 新濠集團	Conglomerate 多元化企業
MentalCare Connect Co Ltd 明途聯繫有限公司	Conglomerate 多元化企業
Nature's Care (HK) Limited 勵志美療有限公司	Conglomerate 多元化企業
New World Development Company Limited 新世界發展有限公司	Conglomerate 多元化企業
New World TMT Limited 新世界信息科技有限公司	Conglomerate 多元化企業
Nova Business Services Limited 利華商業服務有限公司	Conglomerate 多元化企業
NWS Holdings Limited 新創建集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
Onions	Conglomerate 多元化企業
O-Plus Services Limited 奧柏服務有限公司	Conglomerate 多元化企業
Parks Supplies Company Limited 栢溢名基康體設備有限公司	Conglomerate 多元化企業
PYI Corporation Limited 保華集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
QuestNet Services (HK) Ltd. 金誠信有限公司	Conglomerate 多元化企業
Serco Group (HK) Limited 信佳集團管理有限公司	Conglomerate 多元化企業
Shui On Construction and Materials Limited 瑞安建業有限公司	Conglomerate 多元化企業
Shun Hing Electronic Holdings Limited 信興電業集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
Shun Tak Holdings Limited 信德集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
Siemens Ltd. Hong Kong 西門子有限公司	Conglomerate 多元化企業
Stelux Holdings International Limited 寶光實業(國際)有限公司	Conglomerate 多元化企業
SUN HING GROUP OF COMPANIES 新興機構	Conglomerate 多元化企業
Swire Pacific Ltd. 太古股份有限公司	Conglomerate 多元化企業
Tai Shing Group (Holdings) Company Limited 大盛集團(控股)有限公司	Conglomerate 多元化企業
Twin Wealth Group Limited 並豐集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
Wan's Plastic Manufactory Ltd. 雲氏塑膠製造廠有限公司	Conglomerate 多元化企業
Wizoffice.com (Hong Kong) Limited 威識商網(香港)有限公司	Conglomerate 多元化企業

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Wong's Kong King Holdings Ltd 王氏港建集團有限公司	Conglomerate 多元化企業
AECOM Asia Company Limited 艾奕康有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Aedas Limited 凱達環球有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Alliance Construction Materials Limited 友盟建築材料有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Analogue Holdings Limited 安樂工程集團有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Analogue Technical Agencies Limited 安樂科技有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Anderson Asia (Holdings) Limited 安達臣大亞(集團)有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Anderson Asphalt Limited 安達臣瀝青有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Anlev (HK) Limited 安諾電梯有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Anlev Elex Elevator Limited 安力電梯有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Associated Engineers, Ltd 聯誼工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
ATAL Building Services Engineering Limited 安樂機電設備安裝工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
ATAL Engineering Limited 安樂工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Atkins China Ltd. 阿特金斯顧問有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Bachy Soletanche Group Limited 法國地基建築有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Barbican Construction Co., Ltd 百勤建築有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Bobby Air-Conditioning And Plumbing Engineering Company BOBBY 冷氣水喉潔具工程公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
BUDA Surveying Ltd. 沛達管綫及專業測量有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Century Pools Ltd 世紀泳池有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
China Resources Construction Company Limited 華潤營造有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
China State Construction International Holdings Limited 中國建築國際集團有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
CHINA-TECH GROUP (HOLDINGS) LTD 華特集團有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Chun Fai Construction Company Limited 駿輝建築有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Chun Wo Development Holdings Limited 俊和發展集團	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Concentric Construction Limited 協力建業有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Decor Suite Interiors Ltd 靚靚屋有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Eastern Gotech (H.K.) Ltd 高迪建材(香港)有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Fine View Engineering Ltd 順景工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
First Fire Engineering Co., Ltd 新邦消防工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Full House Decoration Company 富豪裝飾公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Gammon Construction Limited 金門建築有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Glory Day Limited 固天有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Green Island Cement (Holdings) Limited 青洲英坭(集團)有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Green Island Cement Company Limited 青洲英坭有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Green Island International (BVI) Limited 青洲國際有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Greg Wong & Associates Ltd 黃澤恩顧問工程師事務所	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
GROWTECH Limited 高特爾有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Hang Sing Air-Conditioning Eng. 恆陞冷氣工程	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Hanison Construction Company Limited 興勝建築有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Heng Wah (HK) Decoration Co., Ltd 恆華(香港)裝飾工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Hip Hing Construction 協興建築	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Hong Kong Aircraft Engineering Company Limited 香港飛機工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Hong Kong Macau (Asia) Eng. Co. Ltd 港澳(亞洲)工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Housewell (Hong Kong) Construction Limited 恒安(香港)工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Hsin Chong Construction Group Ltd. 新昌營造集團有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
J. Roger Preston Limited 濃信工程顧問有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Junefair Engineering Co. Ltd. 增輝工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
K. Wah Construction Materials (Hong Kong) Limited 嘉華建材(香港)有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Ka Fai Company 嘉輝公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
KKP Construction Limited 國建寶建築有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
KML Engineering Limited 高明科技工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
KONE Elevator (HK) Ltd 通力電梯(香港)有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
KongDu Engineering Ltd. 港都建設有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Kum Shing (K.F.) Construction Company Limited 金城營造有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Majestic Industry Limited 皇室實業有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Media-Go Engineering Limited 美歌工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Newtech Technology Holdings Limited 創建科技控股有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Nomad Interior Design Limited 諾汶室內設計有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
NowHere Design Limited 現在設計有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
NWS Engineering Group Limited 新創機電工程集團有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Otis Elevator Company (H.K.) Limited 奧的斯電梯(香港)有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Ove Arup & Partners Hong Kong Ltd. 奧雅納工程顧問	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Pat Davie Limited 德基設計工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Paul Y. Engineering Group Limited 保華建業集團有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Play Concept Ltd 建樂康體設備有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Pott Company Limited	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Raising Engineering Limited 威信工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Ronald Lu & Partners 呂元祥建築師事務所	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Sanfield (Management) Limited 新輝(建築管理)有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Schindler Lifts (Hong Kong) Ltd 迅達升降機(香港)有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
SHEREX ENGINEERING LTD. 瑞益工程有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Shinryo (Hong Kong) Ltd 新菱工程香港有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Shinryo Technical Services Limited 新菱技術服務有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Shui On Building Contractors Limited 瑞安承建有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Shui On Construction Company Limited 瑞安建築有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Shun Yuen Construction Company Limited 順源建築有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
TAK CHEONG (YAU KEE) ENTERPRISE LTD 德昌(有記)企業有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Tak Lee Decoration Materials Ltd. 得利裝飾材料有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
The Express Lift Company Limited 捷運電梯有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
The Jardine Engineering Corporation, Limited 怡和機器有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Toptech Co. Limited 高端有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
VAN SHUNG CHONG HOLDINGS LIMITED 萬順昌集團有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Vibro (H.K.) Limited 惠保(香港)有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Wai Fung Electric & Machinery Co. 偉豐機電冷氣工程公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Wan Chung Construction Co. Ltd 宏宗建築有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Winson Air Condition & Electricity Engineering Co 永信冷氣水電工程公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Wo Hing Construction Company Limited 和興建築有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Wong Po Kee Limited 黃波記有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Wong Tung & Partners Limited 王董建築師事務所有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
YardStick Office Furniture Co. Ltd. 溢興辦公室傢俱有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
Yau Lee Holdings Limited 有利集團有限公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
YEUNG's Fiberglass Co. 楊氏玻璃纖維公司	Construction, Engineering and Interior Design 建築、工程及室內設計
aimHigher Consultancy Limited	Consultancy Services 顧問服務
B2A Consulting Limited 澤群顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
BAP Technology Consultants Ltd 殷富科技顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Bingley Consulting Limited 王斌顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Biz Partner Limited 商務夥伴有限公司	Consultancy Services 顧問服務
BMI Appraisals Limited 中和邦盟評估有限公司	Consultancy Services 顧問服務
BMI Consultants Limited 邦盟滙駿顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Carthy Limited 佳飛有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Court Pearl Sino Business Consultant Ltd. 國培中國商務顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Diet Asia Nutrition Consultation Center 達雅營養顧問中心	Consultancy Services 顧問服務
Eidealink Limited	Consultancy Services 顧問服務
EP Venture Co. Limited 商策顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
ExcelNet Total HR Solutions 卓越人力資源管理顧問	Consultancy Services 顧問服務
FlexConsult Company Limited 創易顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
H L&C Employment Agency Ltd 康樂居僱傭中心有限公司	Consultancy Services 顧問服務
HK Discovery Limited 野外動向有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Hong Kong Business Intermediary Co. Ltd. 香港商機有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Hong Kong Elderly Services Limited 香港安老服務有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Hong Kong Finance Consultants Holdings Limited 香港財務顧問控股有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Hong Kong Tutor Association Ltd 香港導師會有限公司	Consultancy Services 顧問服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
I-Consulting Group Limited	Consultancy Services 顧問服務
Image by Y. Y. Ltd 欣妍形象顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
InfoTech Services (HK) Limited 資訊科技服務(香港)有限公司	Consultancy Services 顧問服務
INNOWISE CONSULTING LIMITED 天之傑顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
inProjects Group	Consultancy Services 顧問服務
Integritas Secretarial Limited 瑞星秘書有限公司	Consultancy Services 顧問服務
International Service Access Ltd 服務通有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Kamyin Consultants Limited 金盈顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
KEEP Consulting Limited 科普策略顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
KeyStone Financial Consultancy Limited 智信企業融資有限公司	Consultancy Services 顧問服務
L C Surveyors Ltd. 良策測量有限公司	Consultancy Services 顧問服務
LCH (Asia-Pacific) Surveyors Limited 利駿行測量師有限公司	Consultancy Services 顧問服務
LF (1937) Management Limited 利豐(1937)管理有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Lontreprise Consulting Limited 龍企諮詢有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Make The Right Call	Consultancy Services 顧問服務
Manpower Services (Hong Kong) Limited	Consultancy Services 顧問服務
Mission Support Ltd 集善有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Mobigator Technology Group	Consultancy Services 顧問服務
Modern Classic Limited 現代經典有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Monster.com Asia Pacific Limited	Consultancy Services 顧問服務
Mott MacDonald Hong Kong Limited 莫特麥克唐納香港有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Multilingual Translation Services 語文翻譯服務	Consultancy Services 顧問服務
Network of Extended Warranty Service Company Limited 保用聯盟服務有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Power Access	Consultancy Services 顧問服務
Powersoft Consultancy Limited 圓思顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
ProJob21.com Limited 21世紀人事顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Prosmart Consultants Limited 綽越顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Quality Link Limited 卓越連有限公司	Consultancy Services 顧問服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Recolo Limited	Consultancy Services 顧問服務
Rick's Management Consultancy Limited 歷新管理顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
RS Surveyors 富邦測量師行	Consultancy Services 顧問服務
Savills (Hong Kong) Limited 第一太平戴維斯(香港)有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Starz People (H.K.) Ltd. 種星堂有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Strategic HR Partner Limited 人力資源策略夥伴有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Technic Employment Service Centre Ltd. 得成僱傭中心有限公司	Consultancy Services 顧問服務
TQM CONSULTANTS CO. LIMITED 優質管理顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
United Sincerity International Company Limited 匯誠國際有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Urban Technical Services Limited 富城技術服務有限公司	Consultancy Services 顧問服務
US & Associates Consulting Co., Limited 源盛顧問及監理事務所有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Wellex Consultancy Limited 維律顧問有限公司	Consultancy Services 顧問服務
Wellness Club Limited 悠學坊有限公司	Consultancy Services 顧問服務
YGL Convergence (HK) Limited	Consultancy Services 顧問服務
AsiaWorld-Expo Management Limited 亞洲國際博覽館管理有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Bbluesky Company Ltd. 藍藍的天有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
BMI Innovation Limited 邦盟滙駿創意有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Bridges Executive Centre Limited 協橋商務中心有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
CEDAR Construction Co. Ltd. 香柏建築有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Easy Living Limited 生活易有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
ECO Professional Sound and Production Ltd 意高專業音響及製作有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Executive Strategy Limited 方中策劃有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Full Charter Limited 富湛有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Hong Kong Convention and Exhibition Centre (Management) Limited 香港會議展覽中心(管理)有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Neway International Trade Fairs Ltd. 立新國際展覽有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Osage Gallery Limited 奧沙藝術空間	Convention, Exhibition and Event Management
Pico International (HK) Ltd. 筆克(香港)有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Prestique Limited 薈益有限公司	Convention, Exhibition and Event Management

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
S C Engineering Ltd 精英舞台音響工程有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Skyhouse Group Limited 恆樂會集團有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
UBM Asia Limited 亞洲博聞有限公司	Convention, Exhibition and Event Management
Asia Port Services Limited 亞洲港口聯運有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
BALtrans International Moving Ltd. 保昌國際裝運有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
China Merchants Holdings (International) Co., Ltd. 招商局國際有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
China Sun Shipping Limited 華明船務有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Crown Relocations 嘉栢有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
DHL Express Hong Kong DHL Express 香港	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
DHL Global Forwarding Hong Kong DHL全球貨運物流香港	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
DHL Supply Chain Hong Kong DHL Supply Chain 香港	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
DP World	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
EASTERN WORLDWIDE CO., LTD. 東源大地有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
FedEx Express 聯邦快遞	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Global Partner Logistics Ltd. 環球伙伴物流有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Great Expect Development Ltd 青揚發展有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Green Island Shipping Agency Limited 青洲船務代理有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Hankyu Hanshin Express (HK) Ltd 阪急阪神國際貨運(香港)有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Hoi Tong Logistics (HK) Limited 海棠物流(香港)股份有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Hong Kong Air Cargo Terminals Ltd. 香港空運貨站有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Hong Kong Airport Services Ltd 香港機場地勤服務有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Hong Kong Couriers Service(Express) Co. 香港傳遞服務公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Hongkong Storage 香港儲物室	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Hongkong United Dockyards Limited 香港聯合船塢集團有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Hutchison Logistics(HK)Limited 和記物流(香港)有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Hutchison Port Holdings 和記黃埔港口	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Maersk Hong Kong Limited 馬士基集團香港有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
MAILSMART LIMITED 郵得快有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Modern Terminals Limited 現代貨箱碼頭有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
NYK Logistics (Hong Kong) Limited 日郵物流(香港)有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Orient Overseas Container Line Limited 東方海外貨櫃航運有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Oriental Logistics Holdings Co. Ltd. 東方物流控股有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Panalpina China Ltd. 泛亞班拿中國有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Pointer Courier Company 保達速遞公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Power Logistics Limited 縱橫物流服務有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Regal World Transport System Limited 利嘉國際航運有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
River Trade Terminal Co. Ltd. 香港內河碼頭	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
S.F. Express (Hong Kong) Limited 順豐速運(香港)有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Safety Godown Company Limited 安全貨倉有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Schenker International (H.K.) Ltd 全球國際貨運有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Speeding Shuttle Courier Service Co., Ltd 準時達專遞服務有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Store Friendly Logistics Holdings Limited 儲存易物流控股有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
SUP Publishing Logistics (HK) Limited 香港聯合書刊物流有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
TAI YAU STORAGE Group Limited 大有倉集團有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
TNT Express Worldwide (HK) Ltd.	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Toki Elevator Engineering Ltd. 時運電梯工程有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
U.C. (Asia) Services Ltd 亞洲聯合速遞服務有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
UPS	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
V-Label Development Company Limited 君皇展貿有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Worldwide Flight Services 環美航務	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
Y & T Int'l Logistics (HK) Limited 中運通國際物流(香港)有限公司	Courier Services, Logistics Management and Freight Forwarding
AAS Education Consultancy 澳華海外升學中心	Education and Training 教育及訓練
ABC Pathways School	Education and Training 教育及訓練
Active Communication 奮進傳達	Education and Training 教育及訓練
Asian Academy for Sports and Fitness Professionals (AASFP) 亞洲運動及體適能專業學院 (AASFP)	Education and Training 教育及訓練
Aston Group Hong Kong 亞斯頓香港	Education and Training 教育及訓練

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Babyboom Learning Co. Ltd.	Education and Training 教育及訓練
Bao Zi Lim-Li Chan Wo Sports Association 寶芝林李燦窩體育學會	Education and Training 教育及訓練
Baron School of Music 伯樂音樂學院	Education and Training 教育及訓練
BEACON COLLEGE 遵理學校	Education and Training 教育及訓練
BUDDIES STATION 和孩樂重拾學習興趣啟導中心	Education and Training 教育及訓練
Business Plus International Limited	Education and Training 教育及訓練
Centre of Architectural Research for Education, Elderly, Environment and Excellence Ltd.	Education and Training 教育及訓練
ChelseaFC Soccer School (Hong Kong) Limited 車路士足球學校(香港)有限公司	Education and Training 教育及訓練
Chinese International School 漢基國際學校	Education and Training 教育及訓練
Dale Carnegie Training 卡內基訓練	Education and Training 教育及訓練
Dance Appointment Station 與舞會站	Education and Training 教育及訓練
Diving Adventure Limited 潛水歷險會	Education and Training 教育及訓練
Dogaroo Dog Training Center Limited 澳美犬隻訓練中心有限公司	Education and Training 教育及訓練
Dr I-Kids Education Centre 智趣小博士教育中心	Education and Training 教育及訓練
Edvenue Limited 毅宏橋有限公司	Education and Training 教育及訓練
ELC (Hong Kong) Limited 香港勵進營教育諮詢有限公司	Education and Training 教育及訓練
Elite Resource & Consultation Services 卓匯顧問評估及資源中心	Education and Training 教育及訓練
ENGLISH EXCEL SCHOOL	Education and Training 教育及訓練
Feva Works IT Education Centre 科域資訊教育中心	Education and Training 教育及訓練
FLIGHT EXPERIENCE 飛行體驗	Education and Training 教育及訓練
Frederique Academy of Phplus Ltd 樊德禮美容學院	Education and Training 教育及訓練
Funful Group of Schools 方方樂趣教育機構	Education and Training 教育及訓練
GERMAN SWISS INTERNATIONAL SCHOOL 德瑞國際學校	Education and Training 教育及訓練
HKTraveler.com Ltd. 旅行家有限公司	Education and Training 教育及訓練
Hong Kong Communication Art Centre 香港傳藝中心	Education and Training 教育及訓練
Hong Kong Education Web Ltd. 香港教育資訊網有限公司	Education and Training 教育及訓練
Hong Kong Interactive Classes Company Limited 香港互動教室有限公司	Education and Training 教育及訓練
Hong Kong InVision Village Ltd 香港願景村有限公司	Education and Training 教育及訓練

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Hong Kong Mountaineering Training Centre 香港攀山訓練中心	Education and Training 教育及訓練
Hong Kong Table Tennis Association LTD 香港乒乓總會有限公司	Education and Training 教育及訓練
Hopkins Training & Education Group Ltd. 學勤士培訓及教育集團有限公司	Education and Training 教育及訓練
I ² Education	Education and Training 教育及訓練
Institute of Financial Quotient 香港財商教育培訓中心	Education and Training 教育及訓練
International Association of Registered Financial Consultants Hong Kong and Macau Centre Company Limited	Education and Training 教育及訓練
International Management Association 國際管理協會	Education and Training 教育及訓練
International Personal Trainers & Fitness Academy 國際康體專才培訓學院	Education and Training 教育及訓練
Kids' Gallery Co Ltd 兒童藝廊	Education and Training 教育及訓練
Kitchee (Sports Management) Limited 傑志(體育管理)有限公司	Education and Training 教育及訓練
KWIK Education International Limited 新思維教育國際有限公司	Education and Training 教育及訓練
La Viso International Aesthetics Institute 納維素國際美學院	Education and Training 教育及訓練
Learning Plus Language Centre	Education and Training 教育及訓練
Macfield Education Limited 麥苗教具有限公司	Education and Training 教育及訓練
MAKE UP FOR EVER Academy 非常作有限公司	Education and Training 教育及訓練
Mandarin Fun Limited 漢語滿紛有限公司	Education and Training 教育及訓練
Maxroi Brand Development Company Ltd 萬來(香港)品牌拓展有限公司	Education and Training 教育及訓練
Mindcourse Worksmart Education Limited 易進教育機構有限公司	Education and Training 教育及訓練
MMO 良坊音樂	Education and Training 教育及訓練
Mud Pies Education	Education and Training 教育及訓練
Nebula Group Limited 智國集團有限公司	Education and Training 教育及訓練
Nikkei Japanese Language School Limited 日經日本語學校有限公司	Education and Training 教育及訓練
North American Working Dog Association (Far East) Limited 北美洲工作犬會(遠東區)	Education and Training 教育及訓練
Penasia School of Continuing Education 盈亞持續教育中心	Education and Training 教育及訓練
Portfolio Make Up Academy	Education and Training 教育及訓練
Quality Therapy and Education Centre 優質治療及教育中心	Education and Training 教育及訓練
S. T. Music & Art Center 華偉音樂藝術中心	Education and Training 教育及訓練
Seed Forest Company Limited 種子森林有限公司	Education and Training 教育及訓練

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Shelly De Mozz Ballet & Jazz Academie Company Limited 舒雷慕司芭蕾爵士舞蹈學院有限公司	Education and Training 教育及訓練
Silicon Workshop Limited 思進電腦香港有限公司	Education and Training 教育及訓練
Siubo Education Limited 小寶教育有限公司	Education and Training 教育及訓練
Smart Kids' Club	Education and Training 教育及訓練
Social Resources Development Institute 社會資源拓展學院	Education and Training 教育及訓練
Stanford Swim School Company Limited 史丹福游泳學校有限公司	Education and Training 教育及訓練
Success Piano Co. 成功琴行	Education and Training 教育及訓練
Summit Development Consultant 登毅發展顧問	Education and Training 教育及訓練
Synergy Education Provider Co Ltd 生歷奇教育統籌有限公司	Education and Training 教育及訓練
The Hong Kong Polytechnic University 香港理工大學	Education and Training 教育及訓練
The Hong Kong School of Motoring Ltd. 香港駕駛學院有限公司	Education and Training 教育及訓練
The New England Music & Education Centre 新英倫音樂及教育中心	Education and Training 教育及訓練
The University of Hong Kong School of Professional and Continuing Education Alumni Limited	Education and Training 教育及訓練
T-Nail Academy T-Nail美甲學院	Education and Training 教育及訓練
Tracker Development Co. 盈富健業	Education and Training 教育及訓練
TRAINING MASTER INTERNATIONAL LIMITED 優質人才國際培訓有限公司	Education and Training 教育及訓練
UNISOFT Education Centre 軟硬體教育中心	Education and Training 教育及訓練
Upper Iowa University Hong Kong Campus Ltd. 美國上愛荷華大學香港分校	Education and Training 教育及訓練
Utility Training Institute (UTI) 管綫學院	Education and Training 教育及訓練
Whole Person Development Institute 全人發展中心	Education and Training 教育及訓練
WISEMAN EDUCATION LIMITED 智慧門有限公司	Education and Training 教育及訓練
World Family Limited 寰宇家庭有限公司	Education and Training 教育及訓練
Christian Environmental Health Limited 基雋環境健康有限公司	Environmental Engineering 環保工程
Dunwell Enviro-Tech (Holdings) Ltd. 正昌環保科技(集團)有限公司	Environmental Engineering 環保工程
EcoSage (Social and Environmental Centre) Limited 衡睿(安信)有限公司	Environmental Engineering 環保工程
EcoSage Limited 衡睿有限公司	Environmental Engineering 環保工程
Ecotech Recycling Social Enterprise Ltd. 怡高環保社會企業有限公司	Environmental Engineering 環保工程
Forleda Eco-Services Company Limited 科力達環保服務有限公司	Environmental Engineering 環保工程

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Green Resources Company Limited 綠色資源(香港)有限公司	Environmental Engineering 環保工程
Hong Kong Recycling Co. Ltd 香港環保再造有限公司	Environmental Engineering 環保工程
LI TONG GROUP 俐通集團	Environmental Engineering 環保工程
Nicole Environmental Services Co. Ltd. 力高環保服務有限公司	Environmental Engineering 環保工程
Tomi Fuji EMC Limited 富藤能源管理有限公司	Environmental Engineering 環保工程
Versatech Group Ltd 盈臻集團有限公司	Environmental Engineering 環保工程
Waste & Environmental Technologies Ltd. 保然技術有限公司	Environmental Engineering 環保工程
3R 3R	Food and Beverage 飲食
Altaya Wines Limited 大亞洋酒有限公司	Food and Beverage 飲食
Arome Bakery (HK) Co. Ltd. 東海堂日本高級麵包西餅專門店	Food and Beverage 飲食
Betterment Catering Management Ltd. 君好飲食管理有限公司	Food and Beverage 飲食
Birdland (Hong Kong) Limited 肯德基	Food and Beverage 飲食
Blu Catering	Food and Beverage 飲食
BreadTalk Concept Hong Kong Limited	Food and Beverage 飲食
Bride Tea At Culture Homes Limited 文化村(紅茶館)有限公司	Food and Beverage 飲食
Café de Coral Holdings Limited 大家樂集團有限公司	Food and Beverage 飲食
Cat Store 阿貓地攤	Food and Beverage 飲食
Cathay Pacific Catering Services (H.K.) Ltd 國泰航空飲食服務(香港)有限公司	Food and Beverage 飲食
CEREBOS (HONG KONG) LIMITED 食益補(香港)有限公司	Food and Beverage 飲食
China Cereals Limited 中港糧業有限公司	Food and Beverage 飲食
Chiram Strategic Group 啟隆集團	Food and Beverage 飲食
Coca-Cola China Limited 可口可樂中國有限公司	Food and Beverage 飲食
Compass Group Hong Kong Limited 金巴斯集團香港有限公司	Food and Beverage 飲食
Danny Catering Service Ltd. 丹尼食品有限公司	Food and Beverage 飲食
Delifrance (HK) Limited	Food and Beverage 飲食
Delight View Enterprises Limited (Azabusabo) 喜景企業有限公司(麻布茶房)	Food and Beverage 飲食
EAGLE COIN (HK) LTD 鷹金錢(香港)有限公司	Food and Beverage 飲食
Eco Farm Restaurant 環保農莊餐廳	Food and Beverage 飲食

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Encore Catering Limited 盈嘉餐飲服務有限公司	Food and Beverage 飲食
Evergreen Oils & Fats Limited 長春食油有限公司	Food and Beverage 飲食
Fairwood Fast Food Limited 大快活快餐有限公司	Food and Beverage 飲食
Famous Amos	Food and Beverage 飲食
Fit For Life Luncheon & Catering Services 盈信膳食天地	Food and Beverage 飲食
Foo Lum Group 富臨集團	Food and Beverage 飲食
Fruit Stop Health Food Restaurant 菓一道健康餐廳	Food and Beverage 飲食
General Mills Hong Kong Limited	Food and Beverage 飲食
GREAT	Food and Beverage 飲食
HABITU (H.K.) LIMITED	Food and Beverage 飲食
Hai Sang Hong Marine Foodstuffs LTD. 海生行海產食品有限公司	Food and Beverage 飲食
HealthWorks (Herbal Tea) Company Ltd. 健康工房(涼茶)有限公司	Food and Beverage 飲食
Heung Heung Food Products Ltd 香香麵包有限公司	Food and Beverage 飲食
Hong Lin Restaurant Company Limited 康年餐廳有限公司	Food and Beverage 飲食
Hui Lau Shan Food Manufacturing Co. Ltd. 許留山食品製造有限公司	Food and Beverage 飲食
Hung Ngai Catering Development Limited 雄藝飲食發展有限公司	Food and Beverage 飲食
ITACHO SUSHI 板長壽司	Food and Beverage 飲食
Itamae Sushi 板前壽司	Food and Beverage 飲食
Jumbo Kingdom 珍寶王國	Food and Beverage 飲食
Kado Development Limited 企豪發展有限公司	Food and Beverage 飲食
King Bakery Holdings Limited 蛋撻王控股有限公司	Food and Beverage 飲食
KING OF THE KING GROUP LTD. 皇上皇集團有限公司	Food and Beverage 飲食
King Parrot Group 景樂集團	Food and Beverage 飲食
King's Fortune Seafood Restaurant 君臨海鮮酒家	Food and Beverage 飲食
Kosun Investments Limited 高崇投資有限公司	Food and Beverage 飲食
Kwan Ho Seafood Restaurant 君好海鮮火鍋酒家有限公司	Food and Beverage 飲食
Lee Kum Kee Company Limited 李錦記有限公司	Food and Beverage 飲食
LSG Catering China Limited 德國漢莎膳食服務(中國)有限公司	Food and Beverage 飲食

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Magic's Group Private Ltd. 麥杰士集團有限公司	Food and Beverage 飲食
Mak Man Kee Noodle Shop 麥文記麵家	Food and Beverage 飲食
Maxim's Caterers Limited 美心食品有限公司	Food and Beverage 飲食
McDonald's® Restaurants (Hong Kong) Limited 麥當勞®有限公司	Food and Beverage 飲食
Megabite Hong Kong Limited 大食代香港有限公司	Food and Beverage 飲食
MIN+ Cafe & Kitchen 民家	Food and Beverage 飲食
MIX	Food and Beverage 飲食
Morton's of Chicago, The Steakhouse	Food and Beverage 飲食
Nice Garden Restaurant 怡苑海鮮酒家	Food and Beverage 飲食
Nicely Trading Limited (Branch: LUCY'S) 麗利貿易有限公司	Food and Beverage 飲食
Ocean Empire International Ltd 海皇國際有限公司	Food and Beverage 飲食
Paris Zone 8 International Ltd 巴黎八區國際有限公司	Food and Beverage 飲食
Pizza Hut Hong Kong Management Limited 香港必勝客管理有限公司	Food and Beverage 飲食
PizzaExpress (Hong Kong) Limited	Food and Beverage 飲食
Pokka Corporation (HK) Limited 百佳(香港)有限公司	Food and Beverage 飲食
Rainbow Dessert Company Limited 彩虹甜品屋有限公司	Food and Beverage 飲食
Rose Restuarant 露斯餐廳	Food and Beverage 飲食
Saint's Alp (International) Co., Ltd. 仙跡岩(國際)有限公司	Food and Beverage 飲食
Satay King (Holdings) Co. Ltd. 沙嗲王(集團)有限公司	Food and Beverage 飲食
Scentworld Company Limited 芬芳世界有限公司	Food and Beverage 飲食
Sir Hudson International Limited	Food and Beverage 飲食
Sodexo (Hong Kong) Limited 索迪斯(香港)有限公司	Food and Beverage 飲食
Soft Aroma Holding Limited	Food and Beverage 飲食
Starbucks Coffee Hong Kong 香港星巴克咖啡	Food and Beverage 飲食
Super Star Group 鴻星集團	Food and Beverage 飲食
Suzuki Cafe International Limited	Food and Beverage 飲食
Synergy Hospitality Management Company 匯才管理公司	Food and Beverage 飲食
Tai Hing Worldwide Development Limited 太興環球發展有限公司	Food and Beverage 飲食

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Tai Pan Bread & Cakes Co., Ltd 大班麵包西餅有限公司	Food and Beverage 飲食
Tao Heung Group Limited 稻香控股有限公司	Food and Beverage 飲食
The Pawn Limited	Food and Beverage 飲食
The Spaghetti House 意粉屋	Food and Beverage 飲食
THE STONEGRILL	Food and Beverage 飲食
Tokyo Bakery Holdings Limited 東京麵包餅食集團有限公司	Food and Beverage 飲食
Tsit Wing Coffee Co., Ltd. 捷榮咖啡有限公司	Food and Beverage 飲食
United Foods International (80) Ltd. 聯合國際食品(80)有限公司	Food and Beverage 飲食
Watami (China) Co. Ltd. 和民(中國)有限公司	Food and Beverage 飲食
West Dragon Restaurant Management Ltd. 西龍飲食管理有限公司	Food and Beverage 飲食
Wing Lai Yuen Restaurant 詠黎園四川擔擔麵	Food and Beverage 飲食
World Peace Cafe 天下太平咖啡館	Food and Beverage 飲食
Ying Wah Cake Shop 英華餅店	Food and Beverage 飲食
Yoshinoya Fast Food (Hong Kong) Limited 吉野家快餐(香港)有限公司	Food and Beverage 飲食
Yue Kee Restaurant Limited 裕記飯店有限公司	Food and Beverage 飲食
五代同糖自家製甜品專門店 五代同糖自家製甜品專門店	Food and Beverage 飲食
Aberdeen Marina Holdings Ltd.	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Angela Travel Company Limited 德心旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Asia Miles 「亞洲萬里通」	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Asia Standard Hotel Group Ltd 泛海酒店集團有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Bridal Tea House Hotel Limited 紅茶館酒店有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
C & A TOURS LTD 中亞旅行社	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Charlotte Travel Limited 樂悠遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Charterhouse Management Limited 銅鑼灣利景酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
China Travel Service (Hong Kong) Limited 香港中國旅行社有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
City Garden Hotel Limited 城市花園酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
CONRAD HONG KONG 港麗酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Cosmopolitan Hotel 麗都酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Dragon Force Travel Limited 龍達旅運有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Eastrip Travel Co., Ltd. 東怡旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Eaton Hotel Hong Kong 香港逸東酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
EGL Tours Company Limited 東瀛遊旅行社有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Emperor Entertainment Hotel Limited 英皇娛樂酒店有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Eternal East Tours Co. Ltd. 永東旅行社有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Explorer Travel Ltd. 星月旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Farrington American Express Travel Services Limited 富聯美國運通旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Genting Hong Kong Limited 雲頂香港有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Grand Hyatt Hong Kong 香港君悅酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Great Travel Company Limited 駿景遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Harbour Grand Kowloon 九龍海逸君綽酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Harbour Plaza Metropolis 都會海逸酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Harbour Plaza North Point 北角海逸酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Harbour Plaza Resort City Hong Kong 嘉湖海逸酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Headland Hotel 逸泰居	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Hebe Haven Yacht Club Ltd 白沙灣遊艇會	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Henderson Hotel Management Limited 恒基兆業發展酒店管理有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
HNC International Travel LTD 港中國際旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Hong Kong Disneyland Resort 香港迪士尼樂園度假區	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Hong Kong Wing On Travel Service Ltd. 香港永安旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Hong Thai Travel Services Limited 康泰旅行社	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Hotel Nikko Hongkong 香港日航酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Hutchison-Priceline (Travel) Limited	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Hyatt Regency Hong Kong, Sha Tin 香港凱悅酒店 - 沙田	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Instant Travel Service Ltd 一心旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
InterContinental Grand Stanford Hong Kong 海景嘉福酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
InterContinental Hong Kong 香港洲際酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Island Shangri-La, Hong Kong 港島香格里拉大酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
JETIME TOURS LIMITED 中泰旅運有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Jetour Holiday Limited 捷旅假期有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Jubilee International Tour Centre Limited 銀禧國際旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
JW Marriott Hotel Hong Kong 香港JW萬豪酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Kowloon Shangri-La Hotel 九龍香格里拉大酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Ladies' Recreation Club	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Langham Place Hotel , Mongkok , Hong Kong 香港旺角朗豪酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
LCH Club Limited	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Leisure Home Service World Limited 優悠家居服務天地有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Loyal Merit Management Ltd Neptune Cruises 朗賢管理有限公司-海王星豪華郵輪	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
LY Holidays (HK) Limited 以航假期(香港)有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Mandarin Oriental, Hong Kong 香港文華東方酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
mangocity.com limited 芒果網有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Marriott Hong Kong SkyCity Hotel 天際萬豪酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Marriott International, Inc.	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Miramar Hotel & Investment Company Limited 美麗華酒店企業有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Miramar Travel Limited 美麗華旅遊	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Mission Hills Golf Club 觀瀾湖高爾夫球會	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Morning Star Travel Service Limited 星晨旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
MVCI Asia Pacific (Hong Kong) Pte. Limited 萬豪亞太度假會(香港)私人有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
NET TRAVEL 實惠旅遊	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Ngong Ping 360 Limited 昂坪360有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Novotel Century Hong Kong 世紀香港酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Novotel Citygate Hong Kong 諾富特東薈城酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Novotel Nathan Road Kowloon Hong Kong 香港九龍諾富特酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Pacific Club 太平洋會	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Panda Hotel 悅來酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Park Hotel 百樂酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Patterson Travel Service 恒利旅運有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
PRUDENTIAL HOTEL 恆豐酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Rambler Garden Hotel 華逸酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Rambler Oasis Hotel 青逸酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Regal Hongkong Hotel 富豪香港酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Regal Hotels International Limited 富豪國際酒店集團	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Renaissance Harbour View Hotel 萬麗海景酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Renaissance Kowloon Hotel, Hong Kong 香港九龍萬麗酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Resort Clubs Limited	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Royal Park Hotel 帝都酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Royal Plaza Hotel 帝京酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Royal View Hotel 帝景酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Sanctuary Resorts (HK) Ltd	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Sheraton Hong Kong Hotel & Towers 香港喜來登酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Stanley Travel Co Ltd. 天祥旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Study Advisers International 學聯國際教育機構	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Sunflower Travel Service Limited 新華旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
The American Club Hong Kong 美國會	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
The Clearwater Bay Golf and Country Club 清水灣鄉村俱樂部	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
The Excelsior Hotel (Hong Kong) Ltd. 香港怡東酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
THE HELENA MAY 梅夫人婦女會	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
The Kimberley Hotel 君怡酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
The Kowloon Hotel 九龍酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
The Langham, Hong Kong 香港朗廷酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
The Lifestyle Group 時代生活集團	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
The Park Lane, Hong Kong 柏寧酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
The Peak Tower Limited 凌霄閣有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
The Peninsula Hong Kong 香港半島酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
The Royal Garden 帝苑酒店	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
WKK Travel Ltd. 王氏港建旅遊有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Yau Yat Chuen Garden City Club Ltd. 又一村花園俱樂部有限公司	Hospitality, Clubhouse and Tourism 酒店、會所及旅遊
Accredited Certification International Limited 國際認可認證有限公司	Information Service Provider and Market Research
Alibaba.com Hong Kong Limited 阿里巴巴香港有限公司	Information Service Provider and Market Research
Centamap Company Limited 中原地圖有限公司	Information Service Provider and Market Research
EVI Services Limited	Information Service Provider and Market Research
Hong Kong Business Web Ltd. 香港商業網絡有限公司	Information Service Provider and Market Research
iCON Business Systems Ltd	Information Service Provider and Market Research
Noah Technology Ltd 諾亞科技有限公司	Information Service Provider and Market Research
Synovate Limited 思緯市場資訊有限公司	Information Service Provider and Market Research
Taylor Nelson Sofres Hong Kong Limited (TNS)	Information Service Provider and Market Research
The Best Information Limited 臻美資訊服務有限公司	Information Service Provider and Market Research
The Brandon Learning Centre 科慧學習中心	Information Service Provider and Market Research
The Nielsen Company (Hong Kong) Limited 尼爾森(香港)有限公司	Information Service Provider and Market Research
Thomson Reuters Hong Kong Limited 湯森路透香港有限公司	Information Service Provider and Market Research
Wealth Base Enterprises Ltd. 發旺企業有限公司	Information Service Provider and Market Research
Wisers Information Limited 慧科訊業有限公司	Information Service Provider and Market Research
AIA Pension and Trustee Co. Ltd. 美國友邦退休金管理及信託有限公司	Insurance 保險
Allianz Insurance (Hong Kong) Limited 安聯保險(香港)有限公司	Insurance 保險
American International Assurance Company (Bermuda) Limited 美國友邦保險(百慕達)有限公司	Insurance 保險
Aon Hong Kong Limited 怡安保險顧問有限公司	Insurance 保險
Asia Insurance Co., Ltd. 亞洲保險有限公司	Insurance 保險
Aviva Life Insurance Company Limited	Insurance 保險
AXA CHINA REGION INSURANCE COMPANY LIMITED 國衛保險有限公司	Insurance 保險
AXA GENERAL INSURANCE HONG KONG LIMITED 安盛保險有限公司	Insurance 保險
Blue Cross (Asia-Pacific) Insurance Limited 藍十字(亞太)保險有限公司	Insurance 保險

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
BMI Funds Management Limited 邦盟滙駿基金管理公司	Insurance 保險
Bupa (Asia) Limited 保柏(亞洲)有限公司	Insurance 保險
Central Insurance Management Limited 中環保險管理有限公司	Insurance 保險
CIGNA Worldwide Life Insurance Company Limited 信諾環球人壽保險有限公司	Insurance 保險
COFACE HONG KONG BRANCH 科法斯集團香港分行	Insurance 保險
CPS Insurance Brokers Ltd 翹楚保險顧問有限公司	Insurance 保險
CPS Insurance Consulting Ltd 翹楚保險代理有限公司	Insurance 保險
Falcon Insurance Company (Hong Kong) Limited 富勤保險(香港)有限公司	Insurance 保險
Father Financial Planning Services Limited 智集團理財有限公司	Insurance 保險
Fortis Insurance Company (Asia) Limited 富通保險(亞洲)有限公司	Insurance 保險
Friends Provident International Limited 英國友誠國際有限公司	Insurance 保險
Hong Kong Life Insurance Limited 香港人壽保險有限公司	Insurance 保險
HSBC Insurance (Asia-Pacific) Holdings Ltd. 滙豐保險集團(亞太)有限公司	Insurance 保險
ICS Insurance Group ICS 保險集團	Insurance 保險
ING Life Insurance Company (Bermuda) Limited	Insurance 保險
Jardine Lloyd Thompson Limited 怡和保險顧問有限公司	Insurance 保險
JM Insurance Brokers Limited 臻誠保險經紀有限公司	Insurance 保險
Kono Insurance Ltd 工安保險有限公司	Insurance 保險
Manulife (International) Limited 宏利人壽保險(國際)有限公司	Insurance 保險
MassMutual Asia Ltd. 美國萬通保險亞洲有限公司	Insurance 保險
MSIG Insurance (Hong Kong) Limited 三井住友海上火災保險(香港)有限公司	Insurance 保險
New World Insurance Management Limited 新世界保險管理有限公司	Insurance 保險
New York Life Insurance Worldwide Ltd. 紐約人壽環球保險有限公司	Insurance 保險
QBE HONGKONG & SHANGHAI INSURANCE LIMITED 昆士蘭聯保保險有限公司	Insurance 保險
Raymond Chan Trading As Raymond Chan & Company	Insurance 保險
Realife Financial Services Ltd 恒傑理財有限公司	Insurance 保險
Realife Insurance Brokers Ltd 恒傑保險業務有限公司	Insurance 保險
Regain Insurance Financial Managrment Service Ltd 麗晶專業保險理財服務有限公司	Insurance 保險

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Royal & Sun Alliance Insurance Plc 皇家太陽聯合保險有限公司	Insurance 保險
Sompo Japan Insurance (Hong Kong) Company Limited 日本財產保險(香港)有限公司	Insurance 保險
SUN LIFE HONG KONG LTD. 香港永明金融有限公司	Insurance 保險
The Hong Kong General Insurance Agents Association Ltd 香港一般保險代理協會	Insurance 保險
The Prudential Assurance Company Limited 英國保誠保險有限公司	Insurance 保險
The Tokio Marine and Fire Insurance Co. (HK) Ltd. 東京海上火災保險(香港)有限公司	Insurance 保險
Times Insurance Consultants Limited 時代保險顧問有限公司	Insurance 保險
Trans-Pacific Insurance Brokers Limited 邦域保險顧問有限公司	Insurance 保險
Zurich Insurance Group (Hong Kong) 蘇黎世保險集團(香港)	Insurance 保險
ABAS Business Solutions (PRC) Ltd. 珠璣軟件(中國)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
AESI (HK) Limited 光一系統(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Amadeus Hong Kong Limited	IT and Electronic 資料科技及電子業務
APower Holdings Limited 毅創來集團有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
ATAL Technologies Limited 安樂創新科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Atos Origin (Hong Kong) Limited 源訊香港有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Autodesk Far East Ltd. 歐特克遠東有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
BroadLearning Education (Asia) Ltd. 博文教育(亞洲)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Canon Electronic Business Machines (H.K.) Co., Ltd. 佳能電產香港有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Canon Hongkong Company Limited 佳能香港有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Champion Technology Holdings Limited 冠軍科技集團有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
China Uni-Commerce Corp. Ltd. 中國聯合商貿集團股份有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
CiF Solutions Ltd 創庫系統有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Cisco Systems (Hong Kong) Ltd. 思科系統(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Clear Future Technologies Limited 傑卓資訊科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Crossover International Company Limited 華豐正凌國際有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Datacraft China/Hong Kong Ltd. 達科數據通訊中國/香港有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
E.C. Fix Technology Limited 濠江電子科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
EduServe International Ltd. 教育系統國際有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Epson Hong Kong Limited 愛普生香港有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
ESD Services Limited 生活易	IT and Electronic 資料科技及電子業務
ESRI China (Hong Kong) Limited ESRI 中國(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Excel Technology International Holdings Limited 志鴻科技國際控股有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Fuji Xerox (Hong Kong) Limited 富士施樂(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Fujikon Industrial Holdings Limited 富士高實業控股有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
FunctionEight Limited	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Goldex Information Technology Limited 圓方科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Hewlett-Packard HK SAR Ltd. 惠普香港公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
HICO Industrial (HK) Ltd 愛高實業(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Hong Kong O.A. Technology Limited 香港科技企業有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Hornington Computers Company 漢科電腦公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
iBASE Technologies Limited	IT and Electronic 資料科技及電子業務
IBM China/Hong Kong Limited 國際商業機器中國香港有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
iDesign IT Consulting Co., Ltd. 創域策劃有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Innoways Ltd 創域數碼有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Intimex Business Solutions Co., Ltd. 泰美商業科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
ITE Smartcard Solutions Limited 智控系統有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
i-Urban Limited 富城網有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Jardine OneSolution (HK) Limited 怡和科技(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Joyce Network Technology Limited 怡信網絡科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Kantone Holdings Limited 看通集團有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
KEITH TSOI CHINESE COMPUTER CENTRE 蔡劍南中文電腦中心	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Macro Systems Ltd 萬高訊科系統有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
MACROVIEW TELECOM LIMITED 高威電信有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Mactronic Business Systems Ltd. 美加商業系統有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
MasterSoft (H.K.) Limited 商靈系統(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Micro 2000 Ltd	IT and Electronic 資料科技及電子業務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Microsoft Hong Kong Limited 微軟香港有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Microware Limited	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Mobicon Group Ltd. 萬保剛集團有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Msystem.com.hk.Limited 陽光網絡有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Nationmark (HK) Ltd. 邦迅(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
NEC Hong Kong Limited 日本電氣香港有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
NetApp (Hong Kong) Limited 凌拓(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
NetMon Information Systems Limited 科研資訊系統有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Networld Technology Limited 網滙科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Octopus Cards Limited 八達通卡有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
One Solution Limited	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Outblaze Limited	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Pacific Force Technology Limited 柏恆科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
ParaDM Co., Ltd 普達資訊管理有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
QUESCO Systems Limited 捷科系統顧問有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Rewrite PowerTech Asia Ltd 重寫科技亞洲有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
S.A.S. Dragon Holdings Limited 時捷集團有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Samsung Electronics HK Co. Ltd 三星電子香港有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Schmidt & Co., (Hong Kong) Limited 興華科儀有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Sharp-Roxy (Hong Kong) Limited 聲寶-樂聲(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
SMART STREAMING LIMITED	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Solomon Systech Limited 晶門科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Sony Corporation of Hong Kong Limited 索尼香港	IT and Electronic 資料科技及電子業務
South China House of Technology Limited	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Speedy Group Corp. Limited 環速集團有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Sunlite Computronics Limited 新暉電腦有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Syfolink Innotech Limited 力科創新科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Symantec Hong Kong Limited	IT and Electronic 資料科技及電子業務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Tech Vision System Ltd 科訊系統有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Telefield Limited 中慧有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Telstra Technology Services (HongKong) Limited	IT and Electronic 資料科技及電子業務
TIMELESS SOFTWARE LIMITED 天時軟件有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Togo Pacific Limited 道高太平洋有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Toshiba Electronics Asia, Ltd. 東芝電子亞洲有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Trinity Concept Cybernetics Limited 基業數碼領域有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Trumpstech (Hong Kong) Limited 尊科(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
UC Exchange Company Limited 晉思環球有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
UDomain Web Hosting Company Ltd 通域存網有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Ultra Active Technology Limited 超敏科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Uniforce System Limited 聯科系統有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
UtilityINFO Ltd. 香港工程網絡資料有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Vanda Computer Service (Hong Kong) Company Limited 中聯電腦服務(香港)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Vcast (Asia) Limited 網播科技(亞洲)有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
VEGA Technology Limited 維佳科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
VITOVA Limited 慧圖科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Vizz Technology Limited 域思科技有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Website Solution Limited 卓智互聯網服務有限公司	IT and Electronic 資料科技及電子業務
YesAsia.com Ltd.	IT and Electronic 資料科技及電子業務
Allen & Overy 安理國際律師事務所	Legal Services 法律服務
Baker & McKenzie 貝克・麥堅時律師事務所	Legal Services 法律服務
Cheng, Yeung & Co. 鄭楊律師行	Legal Services 法律服務
Chow & Ho Solicitors 何啟德，黃淑霞律師行	Legal Services 法律服務
Christine M Koo & Ip, Solicitors & Notaries 顧張文菊、葉成慶律師事務所	Legal Services 法律服務
Chu & Lau Solicitors & Notaries 劉漢銓律師行	Legal Services 法律服務
Deannie Yew and Associates 姚逸華律師事務所	Legal Services 法律服務
DLA Piper Hong Kong 歐華律師事務所	Legal Services 法律服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Gallant Y. T. Ho & Co. Solicitors & Notaries 何耀棟律師事務所	Legal Services 法律服務
He Qilian & Associates 何綺蓮律師事務所	Legal Services 法律服務
Huen & Partners Solicitors 禰氏律師行	Legal Services 法律服務
JSM 孖士打律師行	Legal Services 法律服務
K.C. Ho & Fong, Solicitors & Notaries 何君柱律師樓	Legal Services 法律服務
Keith Lam Lau & Chan 劉林陳律師行	Legal Services 法律服務
LAU & NGAN Solicitors 顏少倫 劉世民律師事務所	Legal Services 法律服務
LO & LO 羅文錦律師樓	Legal Services 法律服務
Lovells 路偉律師行	Legal Services 法律服務
M. C. A. Lai & Co. 賴文俊律師行	Legal Services 法律服務
Mallesons Stephen Jaques 萬盛國際律師事務所	Legal Services 法律服務
Messrs. Chong, So & Co 莊麗華律師行	Legal Services 法律服務
ONC Lawyers 柯伍陳律師事務所	Legal Services 法律服務
P. C. Woo & Co. 胡百全律師事務所	Legal Services 法律服務
Pang & Associates 彭耀樟律師事務所	Legal Services 法律服務
Pinsent Masons 品誠梅森律師事務所	Legal Services 法律服務
STEPHENSON HARWOOD 羅夏信律師事務所	Legal Services 法律服務
Tang Tso & Lau Solicitors 鄧曹劉律師行	Legal Services 法律服務
Tanner De Witt	Legal Services 法律服務
Tsang, Chan & Wong Solicitors 曾宇佐陳遠翔律師行	Legal Services 法律服務
Wilkinson & Grist Solicitors & Notaries 高露雲律師行	Legal Services 法律服務
WOO KWAN LEE & LO 胡關李羅律師行	Legal Services 法律服務
Yip, Tse & Tang Solicitors 葉謝鄧律師行	Legal Services 法律服務
4M INDUSTRIAL DEVELOPMENT LIMITED 科文實業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
A.R. Medicom Inc. (Asia) Limited 麥迪康醫療用品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
A.S. Watson Industries 屈臣氏實業	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Ace Mold Company Limited 精英製模有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Acumen Company Limited 雅喬有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
AEROPRINT (E&A) LIMITED	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Alcoa International (Asia) Limited 美鋁國際(亞洲)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Allan International Holdings Limited 亞倫國際集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Alliance Boots Sourcing (Hong Kong) Limited 雅聯普施採購香港有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Amerseas Enterprises Limited 美海企業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Amoy Food Ltd 淘化大同食品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Amtek Limited 安德行有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Antalis (Hong Kong) Limited 近利(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Aroma Vera International Limited 純真香薰國際有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
ASANA (HONG KONG) LIMITED	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Barco Ltd 巴可有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Bausch & Lomb (Hong Kong) Ltd 博士倫(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Bayer MaterialScience Limited 拜耳材料科技有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
bigboXX.com Limited	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Bright Sun Corp Ltd 萬順行股份有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
BSH Home Appliances Limited 博西華家用電器有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Calbee Four Seas Co. Ltd. 卡樂B四洲有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Campbell Soup Asia Ltd. 金寶湯亞洲有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Cargotec Asia Limited 卡哥特科亞洲有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
CD Express Limited 光碟快線有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Celestica Hong Kong Limited 天弘(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Che San Stationery Co. Limited 致生文具有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Chi Kwong (Luen Kwong) Metal Products & Electroplate Fty. Ltd 池光(聯光)金屬製品電鍍廠有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Citrus Growers International 時鮮菓汁國際	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Classic Jewelry Company 顯藝珠寶公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Coils Electronic Co., Ltd. 高雅線圈製品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
COMPUTIME LIMITED 金寶通有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
COSCO International Holdings Limited 中遠國際控股有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
CREE Hong Kong Limited 科銳香港有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Crystal Group 晶苑集團	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Dai Kee Food Company Ltd. 大記食品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Delicron (HK) Ltd. 得利龍百貨有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Diamond Design Limited 鑽飾鐘錶有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Disposable Soft Goods Ltd. 瑞德衛生紙品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
DKSH Hong Kong Limited 大昌華嘉香港有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
DOLE Hong Kong Ltd 都樂香港有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
E.P.S.A. Corporation Ltd 億世集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
EC-ATECH LIMITED 羽創自動科技有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Eight Limited 法特意有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
EP Power Company Limited 恒源動力有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Esquel Enterprises Limited 溢達企業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Etta Trading Co., Ltd. 一德貿易有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Feng Chuan (Tooling) Company Limited 峰川模具有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
FH Rehabilitation Products Manufacturing Company Ltd. 輝煌復康產品製造有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Fittec Electronics Company Limited 奕達電子有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Focus Knitting & Garment Mfrs Ltd. 綽榮針織製衣有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Fook Tin Technologies Limited 福田科技有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Forever Living Products Asia Limited 永恆生活產品亞洲有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Fortress Chemical (Hong Kong) Company Limited 千色花(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Four Seas Mercantile Holdings Ltd. 四洲集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Fuji Photo Products Co., Ltd. 富士攝影器材有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Fukutomi Company Limited 卜高通美有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
GLOSS MIND SPORTS INTERNATIONAL LTD 亮志體育運動國際有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Gold Peak Industries (Holdings) Limited 金山工業(集團)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Golden Resources Development Ltd 金源米業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Golden Sea China Development Limited 金海中國發展有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
GP Battery Marketing (HK) Ltd 超霸電池有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Hang Lok Toys Gift Wholesale Company 恒樂玩具精品批發公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Hang Sun Button Mfy. Ltd. 恆新鈕扣廠有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
HappyPaws 合寶	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Harting (HK) Limited 德資雅迪(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Hasbro Far East Limited 孩之寶遠東有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Health Care & Co. 保利安公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Hill's Pet Nutrition Asia-Pacific Pte. Ltd. 希爾思寵物營養公司 (亞太地區)	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Horse Chemical Limited 寶馬化工有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Huning Pallets Co. 顯興卡板公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Hutchison Harbour Ring Industries Limited 和記港陸實業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Hutchison Harbour Ring Limited 和記港陸有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
I & S Gifts & Souvenirs	Manufacturing and Trading 製造及貿易
i.Tech Dynamic Limited 港陸創科有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
IDS Group 利和經銷集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Index Industries (HK) Limited 易達實業(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Integrated Display Technology Ltd. 萬威科技有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Itoko Enterprises Limited 伊騰康企業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Jebsen & Co Ltd 捷成洋行	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Jing Mei Industrial Holdings Limited 精美集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Johnson & Johnson (Hong Kong) Ltd. 強生(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
JS Group Limited	Manufacturing and Trading 製造及貿易
K & D Holdings Ltd. 恒俊製品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Kader Industrial Co Ltd 開達實業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Kam Lung Leather Ware Co., Ltd. 金龍皮業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Kaostea International Ltd 妙健茶國際有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Karrie International Holdings Limited 嘉利國際控股有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Kei Cheung Industries & Trading Ltd. 其昌實業貿易有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Kelvin Collections 芥菜種	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Kenlen Enterprise (Development) Co. Ltd. 坤倫企業(發展)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Kingfisher Asia Limited 翠豐亞洲有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
KINGSMARK SYSTEM ENGINEERING LTD. 加明系統工程有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
KONICA MINOLTA BUSINESS SOLUTIONS (HK) LIMITED 柯尼卡美能達商業系統(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Koon Wah Food and Preserved Fruit Fty., Ltd 冠華食品菓子廠有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Lai On Products (Industrial) Limited 麗安(工業)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Lam Soon (Hong Kong) Limited 南順(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Lee Kee Group 利記集團	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Lee Lung Co. Ltd 利農有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Lee Yuen Housewares Co. Ltd. 利源家庭用品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
LEGO Hong Kong Ltd. 樂高香港有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Li & Fung (Trading) Ltd. 利豐(貿易)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
LIGHT ENGINE LIMITED 元暉光電有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Linkz Industries Limited 領先工業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Lion Corporation (Hong Kong) Limited 獅王(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
LTK International Limited 樂庭國際有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
M & S International (HK) Limited (GAMEPLAN) 風天國際有限公司(遊戲人生)	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Magix Mechatronics Company Limited 萬金電機有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Mainetti (HK) Limited 香港萬美有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Mansfield Manufacturing Company Limited 茂森精藝金屬製造有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Markant Trading Organisation (Far East) Ltd	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Mary Kay (Hong Kong) Limited 玫琳凱(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Mattel Asia Pacific Sourcing Limited 美泰玩具亞太有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Max Fortune Industrial Ltd 喜運來實業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Maze Ltd 美仕有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Merck Sharp & Dohme (Asia) Ltd 美國默沙東藥廠有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
MHM Marketing Co Ltd 寧康有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Milagros Corporation Limited 美而高企業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Moiselle Limited 慕思有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Monforts Fong's Textile Machinery Co. Ltd. 立信門富士紡織機械有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Multizen Asia Limited 善龍有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Nelson Jewellery Arts Co. Ltd. 立藝珠寶手藝有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Neonlite Electronic & Lighting (HK) Ltd 利安電光源(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
New Gallery on Old Bailey Ltd 奧畫廊有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
New World Colour Printing Co., Ltd. 新世界彩色印刷有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
NHT Global Hong Kong Limited 然健環球香港有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Nicer Holdings Limited 儷新集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Nu Skin Enterprises Hong Kong, Inc. 如新集團香港分公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
NXP Semiconductors Hong Kong Limited 恩智浦半導體香港有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
OKIA Optical Co., Ltd. 澳加光學有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
On Hing Paper Holdings Ltd 安興紙業集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Onlen Fairyland (HK) Company Limited 安朗童話世界(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Oregon Scientific Hong Kong Limited 歐西亞香港有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Organic Echo Limited 有機新生力有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Oriental Int'l Health Products Co. Ltd 東方國際保健品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Pacific Gain Garment Ltd. 合盈服裝有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Phoelia (Far East) Co Ltd 菲萊雅(遠東)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Pioneer (HK) Limited 先鋒電子(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Planet Enterprise Holdings Limited 栢力企業集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
PLAYMIND LIMITED	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Polywell Machinery Ltd. 寶惠機械有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
POSH Office Systems (HK) Ltd. 科譽(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Procter & Gamble Hong Kong Ltd. 香港寶潔有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Pronailli Limited 寶奈利有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Pro-Technic Machinery Ltd 寶力機械有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Q P Printing Ltd 隽思印刷有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Rainbow Asset Ltd. 彩協有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Rainbow Light Enterprise Limited 彩暉(膠袋)企業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Redland Concrete Ltd. 中港混凝土有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Renesas Technology Hong Kong Ltd 瑞薩香港有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Richform Holdings Limited 富安集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Ricoh (Hong Kong) Limited 理光(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
SAMSUNG HONGKONG LIMITED 三星香港有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
SCHNEIDER ELECTRIC (HONG KONG) LIMITED 施耐德電氣(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Schneider Electric Asia Pacific Ltd. 施耐德電氣	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Shinhint Acoustic Link Holdings Ltd. 成謙聲匯控股有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Sims Trading Company Limited 慎昌有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Sinminchu Publishing Co Ltd 新民主出版社有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Sinocham (HK) Enterprises Ltd 華昌(香港)企業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Starlite Holdings Limited 星光集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Stora Enso China Sales 斯道拉恩索中國銷售部	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Sui Hing Chemical Co., Ltd. 兆興化學用品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
SUNBO(HK) LTD 信寶(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Sunrise Enterprises Company 商燦行實業公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Swire Coca-Cola HK 太古可口可樂香港	Manufacturing and Trading 製造及貿易
SWIRE RESOURCES LTD 太古資源有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
T & S Buttons Co., Ltd. 添成鈕扣有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Tai Nam Industrial Co. Ltd. 大南玩具實業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Taikoo Sugar Limited 太古糖業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Team & Sports Ltd. 天運洋行有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Techtronic Industries Co. Ltd. 創科實業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Tenson Medicare Company Limited 天誠醫藥護膚品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
THE TROPHY.COM.HK LIMITED 獎座皇有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
The Wrigley Company (HK) Ltd 箭牌(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
ThreeSixty Sourcing Limited	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Tien Sung Group Limited 天生集團(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
TIME Interconnect Limited 匯聚工業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Tong Seng Co., Ltd. 同成有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Tranquilaid Canada (Hong Kong) Ltd. 加拿大妙睡寧(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
TSG International Limited 天生製衣(國際)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Tsuen Lee Metals & Plastic Toys Co., Ltd. 全利五金塑膠玩具有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
TTI Industrial Limited 東鐵實業有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Tunbow Group Limited 東保集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Tungtex (Holdings) Co. Ltd. 同得仕(集團)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Tyon Industrial International Limited 得榮實業國際有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
UNICONCEPT ASIA LIMITED 盛創亞洲有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Unilever Hong Kong Limited 香港聯合利華有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Union Enterprises 惠達企業	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Unionwest Limited 新華商貿有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Varitronix Limited 精電有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
VF Asia Ltd 威富(亞洲區)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Vitasoy International Holdings Limited 維他奶國際集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
VTech Communications Ltd 偉易達電訊有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
VTech Corporate Services Ltd 偉易達企業服務有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
VTech Electronics Ltd 偉易達電子產品有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
VTech Holdings Ltd 偉易達集團	Manufacturing and Trading 製造及貿易
VTech Telecommunications Ltd 偉易達通訊設備有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Vulpiart Company Limited 和平創藝有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
W. L. GORE & ASSOCIATES (HONG KONG) LTD 戈爾(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Wah Shing Sports Trading Co., Ltd. 華昇體育器材有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Wah Tong Paper Products Group Limited 華通紙品集團有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Watsons Water 屈臣氏蒸餾水	Manufacturing and Trading 製造及貿易
WCJ (Holdings) Co., Ltd. 榮昌國際(集團)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Whirlpool (Hong Kong) Ltd. 惠而浦(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Wings Trading (HK) Co. Ltd. 飛騰行(香港)有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Win-Lex Enterprise Limited 永利嘉企業股份有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
Wofoo Plastics Limited 和富塑膠有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
World Door Limited 高展世界有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
You Eal (H.K.) Ltd 唯一電子有限公司	Manufacturing and Trading 製造及貿易
A Marketing Co., Ltd.	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Avalade Group Limited	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Bentley Communications Ltd 恒信公關國際有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
bma Marketing & Advertising Limited 博美市場推廣及廣告有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Direct Marketing of Asia Limited 亞洲直接市場有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
DT Communications Asia Pacific Limited 殿堂公共關係顧問集團有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Health Link Promotions Limited 香港健康網絡有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
IMC Advertising Limited 全方位廣告有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
KETCHUM NEWSCAN PUBLIC RELATIONS LTD. 凱旋先驅公共關係有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Madison Communications Limited 翔樂傳訊有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Market Pro Associates 宏科廣告策劃	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Milton Plastics Ltd 萬通塑料有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Mira Watch International Limited 邁拿鐘表國際有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Moment Design & Marketing Co. Ltd. 時感設計及市場策劃有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
MP ³ Communications Group Co. Ltd. 安柏菲集團公關及廣告有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Perfect Honour International Ltd. 善銘國際有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Phabulous Marketing Limited 非凡市場拓展有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Pop Link Promotions Limited 博盈專業推廣有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Prime Marketing Consultants Limited 澎達市場策劃有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Seedland International Limited 一口田有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Strategic Communications Consultants Limited 縱橫傳訊顧問服務有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Strategic Financial Relations (China) Limited 縱橫財經公關顧問(中國)有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Strategic Financial Relations Limited 縱橫財經公關顧問有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Strategic Public Relations Group Limited 縱橫公共關係顧問集團有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Sun Yee Development Limited 新怡發展有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
SurfGold Hong Kong Limited	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Weber Shandwick 萬博宣偉 (公關)	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Z Angle Marketing & Public Relations Ltd 譽公關有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
Zinnia Marketing & PR Consultants Limited 星之亮推廣及公關顧問有限公司	Marketing and Public Relations 市場及公共關係
505 United Limited 505 聯合製作有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Asia Television Limited 亞洲電視有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
BABY-KINGDOM.COM LTD. 親子王國有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Bliss Concepts Limited 博善廣識有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
bma Records Limited 博美唱片有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
California Red Limited 加州紅有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Celestial Pictures Limited 天映娛樂有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
CELTIC PRODUCTION CO., LTD. 星達娛樂製作有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
CEO	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Emperor Entertainment Group Limited 英皇娛樂集團有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Hong Kong Commercial Broadcasting Co., Ltd 香港商業廣播有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Hong Kong Daily News Limited 新報	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Hong Kong Economic Times Holdings Limited 香港經濟日報集團有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Jumpin Gym USA Ltd. 美國冒險樂園有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
MEDIA SAVVY MARKETING LIMITED 傳廣通媒體推廣有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Metro Broadcast Corporation Limited 新城廣播有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Musechic Ltd 音樂手作	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Music Motion Dance Academy Limited 舞動時代舞蹈學院有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Neway Karaoke Box Limited	Media and Entertainment 媒介及娛樂

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
PANACEA PUBLISHING ASIA LTD	Media and Entertainment 媒介及娛樂
PEEGABOO CORPORATION LIMITED 百家寶集團有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Recruit Advertising Ltd 才庫廣告有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Rink Management Group Limited	Media and Entertainment 媒介及娛樂
RoadShow Holdings Limited 路訊通控股有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Sing Pao Newspaper Co. Ltd. 成報報刊有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Sing Tao Limited 星島有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Snazz Entertainment Group Ltd 潮藝娛樂有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Talent Hundred Performance Limited 銀河百度演藝製作有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Television Broadcasts Limited 電視廣播有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
TimeWarner 時代華納	Media and Entertainment 媒介及娛樂
TNT Entertainment Limited	Media and Entertainment 媒介及娛樂
TOM Group Limited TOM 集團有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Top Creation Film & Entertainment Ltd 形創影視娛樂有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Urban Media Limited 資訊推廣有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Wowternet Limited 華科技有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
Yahoo! Hong Kong Limited 雅虎香港有限公司	Media and Entertainment 媒介及娛樂
3AH Clinic 三針草堂	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
A.D.E.C. Medical Alliance Limited 全康醫務綜合中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Aboo Green Ltd. 雅蒲綠田有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Advance Pharmaceutical Co., Ltd. 樂信藥業有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Alliance Holistic Care Center 誠信綜合治療中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
ATECH Health Specialists Ltd. 康正綜合治療中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Bamboos Medicine Limited 百本藥業有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Bamboos Professional Nursing Services 百本專業護理服務	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Baxter Healthcare Ltd. 百特醫療用品有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Bayer Healthcare Limited 拜耳醫療保健有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Bayley & Jackson Dental Surgeons Limited 庇利積臣牙科醫務所	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
BBcare Health Service Ltd. 康妍專業護理中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
BeWell Global Limited 活生國際有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Beyond the Fringe Hair & Beauty	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Bigco For Hair	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Boehringer Ingelheim (HK) Ltd. 德國寶靈家科研藥廠	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Care & Health Limited 康而健有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Care & Services Company Limited 嘉頤護理有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Celki Medical Company 尚健醫療器材公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Cell Therapy Technologies Centre Ltd 細胞治療技術中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Cemma Enterprise Co., Ltd. 前茂企業	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Center for Health and Medical Research 香港流行病研究中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Chevron Professional Nursing Home Co Ltd 善衡專業護養有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
CHIROPRACTIC WELLNESS CENTRE LTD. 綜合脊醫中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
CK Life Sciences Int'l., (Holdings) Inc. 長江生命科技集團有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
CliniCentral Skin & Beauty 星港皮膚及美容中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Conduct Chinese Medicine Clinic Limited 康德堂中醫診所有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Continental Supplies Ltd. 力圖醫療用品有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Culture Homes (Elderly Centre) Ltd. 文化村(長者中心)有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Dental Department, St. Teresa's Hospital 聖德肋撒醫院牙科	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Doctor Professional Beauty Institute 專業醫生美學中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
DR CHAN YEE SHING'S CLINIC 陳以誠醫生醫務所	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Dr. James Kong & Associates Medical Centre Ltd 江金富醫生	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
DR. LAM SUK YEE LOUISA 林淑儀醫生醫務所	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
E&E VISION ENHANCEMENT CENTRE 學術界視力改進中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Eisai (HK) Co. Ltd. 衛材(香港)有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Eli Lilly Asia, Inc 美國禮來亞洲公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
EU YAN SANG (HONG KONG) LIMITED 余仁生(香港)有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Excel Rehabilitation Centre Limited 寶康綜合治療中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Fay's Beauty & Fitness Centre 蔡豐纖體美容中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Fongcare Service Limited 芳心陪月服務有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
GCM Pharmaceutical Company 英樺藥業公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
GlaxoSmithKline Limited 葛蘭素史克有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Golden Age Home For Senior Citizens 知年護養院	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Grace Beauty Centre 姬絲專業美容	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Grace Nursing Home 頌恩護理院	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Great Eastern Healthcare Ltd 遠大醫療用品有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Hair de Home	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Harmonic Health Pharmaceutical Company Limited 康和堂藥業有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Heal Force Development Limited 力康發展有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Health & Care Group Limited 恒健醫療集團有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Health Concepts Limited 思健醫療服務有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
HealthBaby Biotech (Hong Kong) Co., Limited 生寶生物科技(香港)有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Herbalife International of Hong Kong Ltd. 香港康寶萊國際有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Herbs Generation International Limited 草姬國際有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Hin Sang Hong Company Limited 衍生行有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Hoe Hin Pak Fah Yeow Manufactory Limited 和興白花油藥廠有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Hoi Yan Beauty Centre 海欣纖體美容中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Holistol International Limited 活力健國際有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Hong Kong Chien Cao Tong Medical Limited 香港千草堂醫藥有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Hong Kong Health Check and Laboratory Holdings Company Limited 香港體檢及醫學診斷控股有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Hong Kong Nutrition Centre 香港營養中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Hong Kong Society of Medical Professionals Ltd 香港醫療專業人士協會有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Hong Kong Speech & Swallowing Therapy Centre 香港言語及吞嚥治療中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Human Health 盈健醫療	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
IL Colpo Group	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
InteMed Hong Kong 香港中西醫有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
International CICA Association of Esthetics 國際斯佳美容協會	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Jack Health & Beauty 姿足坊	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Jackeline Beauty Salon 綠葉療膚中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Kei Tak (Tai Hang) Home For The Aged Limited 基德(泰衡)護老院有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Kinetics Medical & Health Group Co. Ltd 毅力醫護健康集團有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Ling Lee International Limited	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Lundbeck Exports A/S 丹麥靈北大藥廠	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Luxembourg Medicine Company Limited 盧森堡大藥廠有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Mckenzie & Associates Rehabilitation Services Ltd. 麥堅時復康服務中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
MEDIFAST (HONG KONG) LIMITED 快驗保(香港)有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Medtronic International Limited 美敦力國際有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
MENCE Skincare & Body Toning Authority For Men MENCE男士護膚纖體權威	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Modern Beauty Salon (HK) Limited 現代美容中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Mother's Angel Care Service Co. Ltd 好安心專業陪月服務有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
MSL Nutritional Diet Centre Company Limited 米施洛營養護康中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Neo Derm Group Limited	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Novartis Pharmaceuticals (HK) Ltd 瑞士諾華製藥(香港)有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
NutriWorks Ltd. 友營堂有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Oasis Nursing Home 紫雲閣沁怡護養院	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Optometric Practitioners(H.K) Ltd. 視力中心(香港)有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Optometrist Associates Professional Eyecare Center 眼科視光師聯盟專業護眼中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Otic Hearing & Speech Service Centre Ltd 奧迪聽力及言語中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Peace Avenue Veterinary Clinic 太平道寵物診所	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Pedorthic Technology Limited 足科矯形有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Pfizer Corporation Hong Kong Limited 美國輝瑞科研製藥有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Phonak Hearing Centre H.K. Limited 峰力聽覺中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Po Sum On Medicine Factory Limited 保心安藥廠有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Private i Salon	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
PS Group	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Quality HealthCare Medical Services Limited 卓健醫療服務有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Salon Esprit	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Salon Galaxy Limited	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
sanofi-aventis Hong Kong Limited 賽諾菲安萬特香港有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
SBG Holdings Limited 詩琳控股集團有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Seventeen Nutrition Consultants 新一天營養顧問	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Shanghai Herbalist Centre 上海中醫館	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Solutions Health Care Products & Services Ltd 滙寶醫療用品配套有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
St. Jude Medical (Hong Kong) Limited 聖猶達醫療用品(香港)有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
The Hearing Clinic(Asia) Ltd 佳聆聽力中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
The HomeCare Medical Ltd. 康家醫療有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Tin Tin Home For The Aged Ltd 天天護老中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Town Health International Holdings Company Limited 康健國際控股有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Truth & Faith International Ltd 信基國際企業有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
U-Century Bio - Tech Company Limited 合生世紀生物科技有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
UMP Healthcare Limited 宏康醫療保健有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
UniCare Ltd 專匯醫療	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Union Healthcare Ltd. 滙康有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
United Italian Corp. (HK) Ltd 永義(香港)有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Vita Green Health Products Co., Ltd. 維特健靈健康產品有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Wai Yuen Tong Medicine Company Limited 位元堂藥廠有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Warren & Partners Physiotherapy Centre 啟康物理治療中心	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Widex Hong Kong Hearing & Speech Centre Ltd 唯聽香港聽覺及言語中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Wing Hang Medical Supplies Ltd. 永恒洋行醫療用品有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
World Expert International Limited 智滙保健國際有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Yi Wo Yuen Aged Sanatorium Centre Limited 頤和園護老中心有限公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務
Yukihada Company 雪肌公司	Medical and Nursing and Healthcare Services 醫療、護理及健康服務

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Beauty Hera Gowns Rental & Wedding 希臘女神	Others 其他
CITE DU LOUVRE 羅浮宮婚紗影城	Others 其他
City Cut Hair & Beauty Salon 匠髮廊	Others 其他
Evergreen Funeral Services 世祿中西殯儀	Others 其他
France Salon 法國髮型屋	Others 其他
Hong Kong Certification Services Limited 香港認證服務有限公司	Others 其他
Hong Kong Merchandise Testing Center Co., Ltd.	Others 其他
In Express Recreation Management Limited 凌速體運管理有限公司	Others 其他
Innosphere Product Development Co. 天品創意研發公司	Others 其他
International SOS (HK) Limited	Others 其他
Jacky Hair Salon 千禧美容髮型設計	Others 其他
KAM FOOK SHAU FUNERAL 金福壽殯儀	Others 其他
KCS Hong Kong Limited	Others 其他
KIDSSHA	Others 其他
Kung Sau Funeral Service 公壽中西殯儀	Others 其他
New Idol Group 新偶像集團	Others 其他
Noble Group Limited 來寶集團有限公司	Others 其他
RHL International Limited 永利行國際有限公司	Others 其他
SALON GO AHEAD	Others 其他
Sau San Tong Holdings Limited 修身堂控股有限公司	Others 其他
SGS Hong Kong Limited 香港通用公證行有限公司	Others 其他
Silver House Pets Centre 銀座寵物美容中心	Others 其他
TINO 天奴	Others 其他
Turning Technical Services Limited 通力技術服務有限公司	Others 其他
UL International Limited UL 安全檢定國際有限公司	Others 其他
United Peace Religion (HK) Limited 聯合和平宗教(香港)有限公司	Others 其他
Wan Fung Art Gallery 雲峰畫苑	Others 其他
X-square hair life	Others 其他

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Chemicolour (Hong Kong) Limited 歐陸化工(香港)有限公司	Petroleum and Petrochemicals 燃油及石油化工產品
Chevron Hong Kong Limited (Caltex) 雪佛龍香港有限公司 (加德士)	Petroleum and Petrochemicals 燃油及石油化工產品
Du Pont China Limited 杜邦中國有限公司	Petroleum and Petrochemicals 燃油及石油化工產品
ExxonMobil Hong Kong Limited 埃克森美孚香港有限公司	Petroleum and Petrochemicals 燃油及石油化工產品
Hong Kong Petrochemical Co. Limited 香港石油化學有限公司	Petroleum and Petrochemicals 燃油及石油化工產品
KA YEE INT'L HOLDINGS COMPANY LTD. 家宜國際集團有限公司	Petroleum and Petrochemicals 燃油及石油化工產品
Shell Hong Kong Limited 香港蜆殼有限公司	Petroleum and Petrochemicals 燃油及石油化工產品
Yip's Chemical Holdings Limited 葉氏化工集團有限公司	Petroleum and Petrochemicals 燃油及石油化工產品
18 Property Agency Limited 置業18物業代理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
A.G. Wilkinson & Associates 韋堅信測量師行	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Agile Property Holdings Limited 雅居樂地產控股有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Asia Property Agency Co., Ltd 亞洲地產代理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Bethlehem Property Consultant 百利恒物業顧問	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
C. C. Wu International Co., Ltd. 伍集成國際有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
CB Richard Ellis Limited 世邦魏理仕有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Centaline Property Agency Limited 中原地產代理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Century 21 Culture Center Property Limited 世紀21中華物業有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Century 21 Dragon Faith Realty 世紀21源盛物業	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Century 21 Goodwin Property Consultants 世紀21奇豐物業顧問行	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Century 21 Hong Kong Limited 世紀21香港有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Century 21 On Top Property Limited 世紀21正高物業有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Century 21 Pacific-One Property Consultants 世紀21亞洲物業顧問	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Century 21 Property Agency (Tseung Kwan O) 世紀21物業(將軍澳)	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Century 21 Sunrise Property Agency Limited 世紀21日昇地產代理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Chi Fu Landmark 置富南區廣場	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Chi Kee Investment Company Ltd. 志基置業有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
China Overseas Land & Investment Ltd. 中國海外發展有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Chinese Estates Holdings Limited 華人置業集團	Property Development and Real Estate 物業發展及代理

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Colliers International (Hong Kong) Ltd. 高力國際顧問(香港)有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
CP Property Services Limited 中怡物業服務有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Crystal Properties Development Limited 晶苑地產發展有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
EASY HOME LIMITED 安居易有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Elite Star Property Agency Co. 陸悅物業代理公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Flourish Property Agency Ltd. 萊斯物業代理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Glad Link Properties Ltd 澤聯置業有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Goodman Asia Limited	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Hilltop Property Agency Ltd 世紀21富山地產	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Hip Shing Hong Group of Companies 協成行集團	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
HKR International Limited 香港興業國際集團有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Hong Kong Property Services (Agency) Limited 香港置業(地產代理)有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Hongkong Land 置地公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Hopewell Holdings Limited 合和實業有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Hopewell Real Estate Agency Limited 合和物業代理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Hutchison Whampoa Properties Limited 和記黃埔地產有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Hysan Development Company Limited 希慎興業有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Kingsway C.I.S. Properties Ltd. 川喬工商舖有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Knight Frank Petty Limited 萊坊測計師行有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Kowloon Development Company Limited 九龍建業有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Langham Place - Eagle Property Management (CP) Ltd. 朗豪坊 - Eagle Property Management (CP) Ltd.	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Lung Fung Estate Agency 龍豐地產公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Man Hing Hong Property Management & Agency Co., Ltd. 萬興行物業管理及代理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Many Wells Property Agent Limited 祥益地產代理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Midland Holdings Limited 美聯集團有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Midland IC&I Limited 美聯工商舖有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Midland Realty International Limited 美聯物業代理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Million Yield Properties Limited 萬怡置業有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
New Jade Shopping Arcade 新翠商場	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Pemberton Assets Management Limited 柏廷資產管理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Prime Property Consultants Limited 澎達物業顧問行有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
RICACORP PROPERTIES LIMITED 利嘉閣地產有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Richland Property Agency (H.K) Ltd 萬邦物業代理(香港)有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Signature Homes	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Sino Group 信和集團	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
SOCAM Asset Management (HK) Limited 瑞安建業資產管理(香港)有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Soundwill Holdings Ltd. 金朝陽集團有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Sun Hung Kai Properties Limited 新鴻基地產發展有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Sunshine Realty Company Ltd 新基物業有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Top One Property Agency Co. 至富地產代理公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
Wealth Property Agency Limited 創富物業代理有限公司	Property Development and Real Estate 物業發展及代理
apm	Property Management 物業管理
Bayshore Property Management Limited 海栢物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Broadway-Nassau Investments Limited 滙秀企業有限公司	Property Management 物業管理
C.H.K.C Building Management Limited 中港城物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Cayley Property Management Limited 家利物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Central Plaza Management Co. Ltd.	Property Management 物業管理
China Overseas Property Services Limited 中國海外物業服務有限公司	Property Management 物業管理
China Resources Property Limited 華潤物業有限公司	Property Management 物業管理
China Resources Property Management Limited 華潤物業管理有限公司	Property Management 物業管理
City Professional Management Limited 城市專業管理有限公司	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Limited - Seasons Monarch Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Banyan Garden Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Central Park Towers Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Concordia Plaza Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Eldo Court Management Services Centre 港基物業管理有限公司 - 雅都花園管理服務中心	Property Management 物業管理

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Citybase Property Management Ltd - Goldwin Heights Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Kingswood Ginza Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Kingswood Villas Chestwood Court Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Kingswood Villas Kenswood Court Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Kingswood Villas Locwood Court Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Kingswood Villas Lynwood Court Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Kingswood Villas Maywood Court Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Kingswood Villas Sherwood Court Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Laguna City (Phase 1, 2 & 4) Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Laguna City (Phase 3) 港基物業管理有限公司 - 麗港城3期	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Seasons Palace Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Sheffield Villas Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - University Heights Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Vianni Cove Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd - Villa Esplanada Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd 港基物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd. - Seasons Villas Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citybase Property Management Ltd-Monte Vista Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citytruth Property Management Limited - Treasure Garden Management Services Centre	Property Management 物業管理
Citytruth Property Management Limited - Unicorn Garden Management Services Centre	Property Management 物業管理
Creative Property Services Consultants Ltd 創毅物業服務顧問有限公司	Property Management 物業管理
Deerhill Bay Management Limited 鹿茵山莊管理有限公司	Property Management 物業管理
Funing Property Management Limited 富寧物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Goodwell Property Management Limited- One Beacon Hill 高衛物業管理有限公司 - 畢架山一號	Property Management 物業管理
Goodwell Property Management Limited 高衛物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Goodwell-Fortune Property Services Limited	Property Management 物業管理
Goodwell-Prosperity Property Services Limited	Property Management 物業管理
Goodwill Management Limited (A Member of Henderson Land Group) 冠威管理有限公司(恒基兆業地產集團成員公司)	Property Management 物業管理

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Hang Yick Properties Management Limited (A Member of Henderson Land Group)	Property Management 物業管理
Harbour City Estates Ltd-Gateway Apartments 海港城置業有限公司-港威豪庭	Property Management 物業管理
Harbour Heights (Management) Limited 海峯園物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Harriman Management Services Limited 夏利文管理服務有限公司	Property Management 物業管理
Harriman Property Management Limited 夏利文物業管理有限公司	Property Management 物業管理
home2home lifestyles management limited 家裕居管理有限公司	Property Management 物業管理
Hong Kong Parkview 陽明山莊	Property Management 物業管理
Hong Yip Service Company Limited - Royal Peninsula Customer Service Office 康業服務有限公司 - 半島豪庭客戶服務處	Property Management 物業管理
Hong Yip Service Company Limited 康業服務有限公司	Property Management 物業管理
Hopewell Centre Management Limited 合和中心管理有限公司	Property Management 物業管理
Hopewell Property Management Co., Ltd. 合和物業管理有限公司	Property Management 物業管理
International Property Management Limited 國際物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Island South Property Management Limited 南盈物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Jones Lang LaSalle Management Services Limited 仲量聯行物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Service Limited - New Town Plaza Phase One 啟勝管理服務有限公司-新城市廣場一期	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited - Chelsea Heights Shopping Arcade 啟勝管理服務有限公司-卓爾廣場	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited - Grand Central Plaza Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited - Grand Century Place Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited - Millennium City 1,2,3,5,6 啟勝管理服務有限公司-創紀之城一、二、三、五、六期	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited - New Town Tower 啟勝管理服務有限公司-新城市商業大廈	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited - Tsuen Wan Centre 啟勝管理服務有限公司-荃灣中心	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited - Uptown Plaza 啟勝管理服務有限公司-新達廣場	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited - Villa by the Park Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited (Castello Management Services Office)	Property Management 物業管理
KAI SHING MANAGEMENT SERVICES LIMITED (METROPOLIS PLAZA) 啟勝管理服務有限公司(新都廣場)	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited (World Trade Centre Management Services Office)	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited- Hillsborough Court Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Limited Park Island Management Services Office	Property Management 物業管理

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Kai Shing Management Services Limited 啟勝管理服務有限公司	Property Management 物業管理
KAI SHING MANAGEMENT SERVICES LIMITED-AEGEAN COAST MANAGEMENT SERVICES OFFICE	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Celeste Court Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Dynasty Court 啟勝管理服務有限公司 - 帝景園	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Grand Horizon Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Greenfield Garden Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Landmark North Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Metroplaza Management Services Office 啟勝管理服務有限公司 - 新都會廣場服務處	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Millennium Trade Centre Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - New Kowloon Plaza 啟勝管理服務有限公司 - 新九龍廣場	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - New Town Plaza Phase III 啟勝管理服務有限公司 - 新城市廣場三期	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Pacific View Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Sun Kwai Hing Gardens Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Sun Kwai Hing Plaza Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Sun Tuen Mun Centre 啟勝管理服務有限公司 - 新屯門中心	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - Sun Yuen Long Centre Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd - YOHO Town Management Services Office	Property Management 物業管理
Kai Shing Management Services Ltd- Grand Pacific Views/ Heights Management Services Office	Property Management 物業管理
KLPS Group Limited (Member of NWS Holdings) 僑樂房產服務集團有限公司(新創建集團成員)	Property Management 物業管理
Kong Shum Union Property Management Co., Ltd. 港深聯合物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Laguna Verde Property Management Limited 海逸豪園物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Lei King Wan Management Limited 鯉景灣物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Les Saisons (Management) Limited 逸濤灣管理有限公司	Property Management 物業管理
Ma Wan Park Limited 馬灣公園有限公司	Property Management 物業管理
Mantex Services Limited 萬泰服務有限公司	Property Management 物業管理
MegaBox Management Services Limited	Property Management 物業管理
METRO PARKING (HK) LIMITED	Property Management 物業管理
MTR Corporation - Premier (Sorrento) 港鐵公司 - Premier (擎天半島)	Property Management 物業管理

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
MTR Corporation - Property Management 港鐵公司 - 物業管理	Property Management 物業管理
Nan Fung Group - Hon Hing Enterprises Ltd. 南豐集團 - 漢興企業有限公司	Property Management 物業管理
Nan Fung Group - Main Shine Development Limited 南豐集團 - 民亮發展有限公司	Property Management 物業管理
Nan Fung Group - New Charm Management Ltd. 南豐集團 - 新卓管理有限公司	Property Management 物業管理
Nan Fung Group - Vineberg Property Management Limited 南豐集團 - 萬寶物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Oasis Well Management Services Limited 奧維管理服務有限公司	Property Management 物業管理
Optative Company Limited 祈願有限公司	Property Management 物業管理
Paramatta Estate Management Limited 百得物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Park Vale (Management) Limited 栢蕙苑物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Parkland Property Management Limited 柏齡物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Portofino Management Limited	Property Management 物業管理
PropertyOne Limited	Property Management 物業管理
Protech Property Management Limited 保得物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Regentville Estate Management Company Limited 帝庭軒物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Savills Guardian - Asia Protection Security Associates Ltd. 佳定集團 - 亞太科衛保安有限公司	Property Management 物業管理
Savills Guardian - Security And Safety Limited 佳定集團 - 安全護衛有限公司	Property Management 物業管理
Savills Guardian Group 佳定集團	Property Management 物業管理
SAVILLS PROPERTY MANAGEMENT LTD 第一太平戴維斯物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Sceneway Property Management Limited 滙景花園物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Shui On Properties Management Limited 瑞安物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Shun Tak Property Management Ltd 信德物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Sino Estates Management Limited 信和物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Sino Parking Services Limited 信和停車場管理有限公司	Property Management 物業管理
Sky Pacific Property Consultant Limited 天怡物業顧問有限公司	Property Management 物業管理
South Horizons Management Limited 海怡半島管理有限公司	Property Management 物業管理
Sun Union Property Management Ltd. 新宇物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Sunbase International Properties Management Ltd 新恒基國際物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Supreme Management Services Limited - The Leighton Hill 超卓管理服務有限公司 - 禮頓山	Property Management 物業管理

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Swire Properties Limited 太古地產	Property Management 物業管理
Synergis Management Services Limited 新昌管理服務有限公司	Property Management 物業管理
Tai Po Mega Mall 大埔超級城	Property Management 物業管理
Taikoo Shing (Management) Limited 太古城物業管理有限公司	Property Management 物業管理
The Great Eagle Properties Management Co., Ltd. - Langham Place 鷹君物業管理有限公司 - 朗豪坊	Property Management 物業管理
The Link Management Limited 領匯管理有限公司	Property Management 物業管理
The Paramount Management Limited 盈峰翠邸管理有限公司	Property Management 物業管理
Tonwell Property Management Limited 通宏物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Tuen Mun Town Plaza (Sino Estates Management Ltd) 屯門市廣場 (信和物業管理公司)	Property Management 物業管理
Unionswell Development Services Ltd 滙喬發展服務有限公司	Property Management 物業管理
Urban Group 富城集團	Property Management 物業管理
Urban Parking Limited 富城停車場管理有限公司	Property Management 物業管理
Urban Property Management Limited - Parc Palais 富城物業管理有限公司 - 君頤峰	Property Management 物業管理
Urban Property Management Limited 富城物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Urban-Wellborn Property Management Limited 富邦物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Vineberg Property Management Limited - The Customer Services Centre of Summit Terrace	Property Management 物業管理
Vista Paradiso Property Management Limited	Property Management 物業管理
Well Born Real Estate Management Limited (A Member of Henderson Land Group)	Property Management 物業管理
Wellpoint Property Management Ltd. 威邦物業管理有限公司	Property Management 物業管理
WHAMPOA GARDEN MANAGEMENT LIMITED 黃埔花園管理有限公司	Property Management 物業管理
Whampoa Property Management Limited 黃埔物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Wilson Parking (Holdings) Limited 威信停車場管理(控股)有限公司	Property Management 物業管理
Yoshiya Property Management Limited 慶屋物業管理有限公司	Property Management 物業管理
Yuen Long Plaza 元朗廣場	Property Management 物業管理
CLP Power Hong Kong Limited 中華電力有限公司	Public Utility and Public Services 公共服務
Hongkong Electric Holdings Ltd. 香港電燈集團有限公司	Public Utility and Public Services 公共服務
The Hong Kong & China Gas Company Limited 香港中華煤氣有限公司	Public Utility and Public Services 公共服務
A.S. Watson Group 屈臣氏集團	Retail 零售

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
A-1 Bakery Co., (HK) Ltd. 英王麵包(香港)有限公司	Retail 零售
adidas Hong Kong Limited	Retail 零售
Advance Multimedia Company Limited 力天多媒體有限公司	Retail 零售
AEON Stores (Hong Kong) Co., Limited 永旺(香港)百貨有限公司	Retail 零售
Amway Hong Kong Limited 美國安利(香港)日用品有限公司	Retail 零售
Angel Cosmetics International Limited 天使化粧品國際有限公司	Retail 零售
another 潮流會社	Retail 零售
Best World Lifestyle (HK) Co. Ltd. 全美世界美容保健有限公司	Retail 零售
Birth International Enterprise Ltd 寶庫國際企業有限公司	Retail 零售
Bonjour Holdings Limited 卓悅控股有限公司	Retail 零售
Bossini Enterprises Limited 堡獅龍企業有限公司	Retail 零售
Calaluna Coffee Limited 卡露亞咖啡有限公司	Retail 零售
Carsac Limited 禧辰有限公司	Retail 零售
Catalo Natural Health Foods Ltd 家得路美國天然健康食品有限公司	Retail 零售
Catil Int'l Ent'l Ltd. 卡迪爾國際企業有限公司	Retail 零售
Centro Design & Furniture Limited	Retail 零售
China Resources Vanguard (Hong Kong) Co. Ltd 華潤萬家(香港)有限公司	Retail 零售
China Star Products (Trading) Co. Ltd	Retail 零售
Choi Fung Hong Company Ltd 彩豐行有限公司	Retail 零售
Chow Sang Sang Jewellery Co Ltd. 周生生珠寶金行有限公司	Retail 零售
Chow Tai Fook Jewellery Co., Ltd. 周大福珠寶金行有限公司	Retail 零售
Chun Au Knitting Factory Ltd 震歐線衫廠有限公司	Retail 零售
Circle K Convenience Stores (HK) Ltd OK便利店	Retail 零售
City Chain Company Limited 時間廊鐘錶有限公司	Retail 零售
City Super Limited	Retail 零售
Coffee Lover 鐘情咖啡	Retail 零售
Comvita HK Limited 康維他香港有限公司	Retail 零售
Concord Alliance Ltd 康盟有限公司	Retail 零售

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Concord School (H.K.) of Grooming 君皇寵物美容學校	Retail 零售
CR Care Company Limited 華潤堂有限公司	Retail 零售
ctf2 Jewellery ctf2 珠寶	Retail 零售
Culture Homes (Outlet Stores Wholesale Centre) Limited 文化村(長者用品展銷中心)有限公司	Retail 零售
Cyber Villa Limited 電腦山莊有限公司	Retail 零售
DCH Food Mart 大昌食品市場	Retail 零售
DFS Hong Kong Limited DFS國際集團香港店	Retail 零售
DigitalRev Limited 數碼轉速有限公司	Retail 零售
Direct Selling Association of Hong Kong Ltd 香港直銷協會	Retail 零售
Dr. Kong Footcare Ltd. Dr. Kong 健康鞋專門店	Retail 零售
Dynasty Jewellery Group Co., Limited 威洋珠寶(集團)有限公司	Retail 零售
EDO TRADING CO 江戶貿易公司	Retail 零售
Emperor Watch & Jewellery Limited 英皇鐘錶珠寶有限公司	Retail 零售
Emphasis Jewellery 點睛品	Retail 零售
Eugene Group Limited 荷花集團有限公司	Retail 零售
e-y-e Optical Company Limited	Retail 零售
Fok Hing (HK) Trading Limited 復興(香港)貿易有限公司	Retail 零售
Fortress 豐澤	Retail 零售
Fotomax (F.E.) Ltd. 快圖美(遠東)有限公司	Retail 零售
G2000 (Apparel) Limited 縱橫二千有限公司	Retail 零售
Gilman Group Limited 太平洋行國際有限公司	Retail 零售
GOURMET	Retail 零售
Home of Swallows Limited 燕之家燕窩專門店有限公司	Retail 零售
Home Retail Group (Asia) Limited	Retail 零售
Home-Make Bakery Supplies 心意烘焙用品專門店	Retail 零售
Hong Kong Book Centre Ltd. 香港圖書文具有限公司	Retail 零售
Hong Kong Seibu Enterprise Company Limited 香港西武企業有限公司	Retail 零售
Host Computer Company Limited 中原電腦有限公司	Retail 零售

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Hung Fook Tong Holdings Limited 鴻福堂集團有限公司	Retail 零售
I & B Cleaning Equipment Ltd. 漢洋機械有限公司	Retail 零售
ICE WATCH (HK) LTD	Retail 零售
ICONLady	Retail 零售
Imperial Bird's Nest International Co. Ltd. 官燕棧國際有限公司	Retail 零售
Influence Development Ltd. 依富騰發展有限公司	Retail 零售
ItsImagical Hong Kong Limited	Retail 零售
Japan Home Centre (HK) Ltd. 日本城(香港)有限公司	Retail 零售
Kai Bo Food Supermarket 佳宝食品超級市場	Retail 零售
Kee Wah Bakery Limited 奇華餅家有限公司	Retail 零售
Kiehl's Since 1851	Retail 零售
King Fook Jewellery Group 景福珠寶集團	Retail 零售
Laurence Lai Gallery	Retail 零售
LCN (Hong Kong) Limited 萊迪卡司指甲(香港)有限公司	Retail 零售
Le Saunda Holdings Limited 利信達集團有限公司	Retail 零售
L'ORÉAL HONG KONG LIMITED	Retail 零售
Lotus Galleria 寶蓮閣	Retail 零售
Luk Fook Holdings (International) Limited 六福集團(國際)有限公司	Retail 零售
MaBelle Jewellery Company Limited 瑪貝爾鑽飾有限公司	Retail 零售
MAMAN & BEBE LIMITED	Retail 零售
Man Fook Jewellery Holding Ltd. 萬福珠寶集團有限公司	Retail 零售
Maria's Bakery Company Limited 超羣麵包西餅有限公司	Retail 零售
Market Hong Kong 美安香港	Retail 零售
Marks and Spencer (Asia Pacific) Limited 馬莎有限公司	Retail 零售
Matteo Party Limited 麥迪奧派對用品專門店有限公司	Retail 零售
Mead Johnson Nutrition (Hong Kong) Ltd 美贊臣營養品(香港)有限公司	Retail 零售
MegaBox Development Co. Ltd.	Retail 零售
Melaleuca of Asia Ltd., Co. 美商亞洲美樂家有限公司	Retail 零售

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Miele (Hong Kong) Ltd	Retail 零售
Nano World (H.K.) Ltd. 納米世界(香港)有限公司	Retail 零售
Natural Hair Treatment Centre Co., Ltd 天然護髮用品中心有限公司	Retail 零售
New World Department Store China Limited 新世界百貨中國有限公司	Retail 零售
Nuance-Watson (HK) Limited	Retail 零售
O'Farm Limited 綠盈坊有限公司	Retail 零售
Okashi Land 零食物語	Retail 零售
On Hong Health Care Limited 安康護理有限公司	Retail 零售
On Kee Dry Seafood Co. Ltd. 安記海味有限公司	Retail 零售
Optical 88 Limited 眼鏡88有限公司	Retail 零售
Organic Land Co. Ltd. 有機地健康食品有限公司	Retail 零售
Oriental Watch Holdings Ltd. 東方表行集團有限公司	Retail 零售
PARKnSHOP 百佳超級市場	Retail 零售
Parsons Music Limited 柏斯琴行有限公司	Retail 零售
Phoenix Universal Ocean Ltd 輝煌宇宙水族有限公司	Retail 零售
Pricerite Stores Limited 實惠家居有限公司	Retail 零售
Prince Jewellery & Watch Company 太子珠寶鐘錶公司	Retail 零售
Prince of Peace (Hong Kong) Limited 美國太子行(香港)有限公司	Retail 零售
Profit Royal Limited 盈宗有限公司	Retail 零售
Protrek Company Limited 保捷行有限公司	Retail 零售
Re:echo Asia Pacific Limited 藝高亞太有限公司	Retail 零售
Retailcorp Limited 零售企業有限公司	Retail 零售
Rock Trading Co Ltd 磐石貿易有限公司	Retail 零售
Sa Sa International Holdings Limited 莎莎國際控股有限公司	Retail 零售
Saint Honore Cake Shop Ltd 聖安娜餅屋有限公司	Retail 零售
Sammy's Kitchen & Bath Limited 森美廚柜有限公司	Retail 零售
Semia Limited 西覓亞有限公司	Retail 零售
Shanghai Gentleman Shoes Co. 上海紳士皮鞋公司	Retail 零售

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Shiseido Dah Chong Hong Cosmetics Ltd. 資生堂大昌行化粧品有限公司	Retail 零售
Simmons Bedding & Furniture (HK) Ltd. 蓆夢思床褥傢具(香港)有限公司	Retail 零售
Sinomax Health & Household Products Ltd. 聖諾盟健康家居用品有限公司	Retail 零售
Sinopec (Hong Kong) Ltd 中石化(香港)有限公司	Retail 零售
Skechers Hong Kong Limited	Retail 零售
Sky Connection Limited 天傳有限公司	Retail 零售
Sky Marble (HK) Limited 天材互動教育玩具有限公司	Retail 零售
Sofamark Ltd. 梳化倉有限公司	Retail 零售
Southeast Papers Limited 東南紙品有限公司	Retail 零售
Squina International Group Ltd. 雪肌蘭國際集團有限公司	Retail 零售
Stanford House 史丹福書屋	Retail 零售
Sze Wo Chuan Gas Co., Ltd. 泗和棧石油工程有限公司	Retail 零售
Tahitian Noni Internation Ltd 美商大溪地諾麗國際行銷股份有限公司	Retail 零售
TASTE	Retail 零售
Tat Ming Wall Paper Co Ltd 達明牆紙有限公司	Retail 零售
The Beauty Group	Retail 零售
The Body Shop (HK & Macau)	Retail 零售
The Dairy Farm Company Limited - 7-Eleven 牛奶有限公司-7-Eleven	Retail 零售
The Dairy Farm Company Limited - IKEA 牛奶有限公司 - 宜家傢俬	Retail 零售
The Dairy Farm Company Limited - Wellcome 牛奶有限公司 - 惠康	Retail 零售
The Dairy Farm Company Ltd. 牛奶有限公司	Retail 零售
The Palace, Prince and Princess	Retail 零售
The Sincere Company Limited 先施有限公司	Retail 零售
The Wing On Department Stores (Hong Kong) Limited 永安百貨有限公司	Retail 零售
Thong Sia Watch Co., Ltd 通城鐘錶有限公司	Retail 零售
Timberland Hong Kong Limited	Retail 零售
Tom Lee Music Company Limited 通利琴行	Retail 零售
Top Secret Fashion Concepts Limited 寶密時裝創建有限公司	Retail 零售

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Toys LiFung (Hong Kong) Ltd. "反"斗城利豐有限公司	Retail 零售
Trinity Limited 利邦控股有限公司	Retail 零售
TSL Jewellery (H.K.) Co., Limited 謝瑞麟珠寶(香港)有限公司	Retail 零售
Vevion Hong Kong Ltd (SKYphoto) 威運香港有限公司 (天然)	Retail 零售
Waiora Hong Kong Limited 美國惠樂香港有限公司	Retail 零售
Walmart Asia	Retail 零售
Watson's The Chemist 屈臣氏大藥房	Retail 零售
Watson's Wine Cellar 屈臣氏酒窖	Retail 零售
Well Fixed(HK) Ltd 偉裕(香港)有限公司	Retail 零售
Wise-Kids Educational Toys 慧思創智	Retail 零售
YATA LIMITED 一田有限公司	Retail 零售
YOUR HEALTH COMPASS LIMITED 健康指南針有限公司	Retail 零售
Chubb Hong Kong Limited 集寶香港有限公司	Security Services 保安
City Security Company Limited 城市護衛有限公司	Security Services 保安
Emperor Securities Limited 英皇證券(香港)有限公司	Security Services 保安
G4S Holdings (Hong Kong) Limited 香港安全控股有限公司	Security Services 保安
GARRISON SECURITY SERVICES LIMITED 英翹保安服務有限公司	Security Services 保安
General Security Ltd 大眾安全警衛有限公司	Security Services 保安
Good Faith Management (Group) Limited 信誠管理(集團)有限公司	Security Services 保安
Guardforce Limited 衛安有限公司	Security Services 保安
HITEC MANAGEMENT LIMITED 國際展貿中心管理有限公司	Security Services 保安
Hong Nin Security Company Limited 康年警衛有限公司	Security Services 保安
Keen Diamond Company Limited 樂憶有限公司	Security Services 保安
King Force Security Limited 冠輝警衛有限公司	Security Services 保安
Megastrength Security Services Co., Ltd. 宏力保安服務有限公司	Security Services 保安
Perfection Security Company Limited 十全保安有限公司	Security Services 保安
Powerful Industrial Limited 百達豐實業有限公司	Security Services 保安
Professional Security Services Limited 專業護衛有限公司	Security Services 保安

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Sino Security Services Limited 信和護衛有限公司	Sercurity Services 保安
Tonwell Security Limited 通宏護衛有限公司	Sercurity Services 保安
Wise Security Limited 威智護衛有限公司	Sercurity Services 保安
AT&T Asia Pacific Group Ltd.	Telecommunication 通訊
Brand New Voice Company Limited 新音訊有限公司	Telecommunication 通訊
China Mobile Hong Kong Co. Ltd. 中國移動香港有限公司	Telecommunication 通訊
China Unicom (Hong Kong) Operations Limited 中國聯通(香港)運營有限公司	Telecommunication 通訊
City Telecom (HK) Limited 城市電訊(香港)有限公司	Telecommunication 通訊
Comba Telecom Systems Holdings Limited 京信通信系統控股有限公司	Telecommunication 通訊
CPCNet Hong Kong Limited	Telecommunication 通訊
CSL Limited 香港移動通訊有限公司	Telecommunication 通訊
Hong Kong Broadband Network Limited 香港寬頻網絡有限公司	Telecommunication 通訊
Hong Kong Communications Company Limited 香港通訊有限公司	Telecommunication 通訊
Hutchison Telecommunications Hong Kong Holdings Limited 和記電訊香港控股有限公司	Telecommunication 通訊
i-CABLE Communications Limited 有線寬頻通訊有限公司	Telecommunication 通訊
MC.FOUNDER LIMITED 方正流動電子商務有限公司	Telecommunication 通訊
Motorola Asia Pacific Limited 摩托羅拉亞太有限公司	Telecommunication 通訊
New World Telecommunications Limited 新世界電訊有限公司	Telecommunication 通訊
Nokia (HK) Limited 諾基亞(香港)有限公司	Telecommunication 通訊
PCCW Limited 電訊盈科有限公司	Telecommunication 通訊
SmarTone-Vodafone	Telecommunication 通訊
Teledirect Hong Kong Limited	Telecommunication 通訊
Telewide Enterprises Ltd 聯訊企業有限公司	Telecommunication 通訊
Wharf T&T Limited 九倉電訊有限公司	Telecommunication 通訊
AMS Public Transport Holdings Limited 進智公共交通控股有限公司	Transportation 交通運輸
Asian Tigers K. C. Dat	Transportation 交通運輸
AUTOTOLL LIMITED 快易通有限公司	Transportation 交通運輸
Cathay Pacific Airways Limited 國泰航空有限公司	Transportation 交通運輸

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
China Aircraft Services Limited 中國飛機服務有限公司	Transportation 交通運輸
Chinalink Express Holdings Ltd 中港通集團有限公司	Transportation 交通運輸
Citybus Limited 城巴有限公司	Transportation 交通運輸
Clover Seed Company Limited 高華種子有限公司	Transportation 交通運輸
Finnair 芬蘭航空公司	Transportation 交通運輸
Hong Kong and Kowloon Ferry Holdings Limited 港九小輪控股有限公司	Transportation 交通運輸
Hong Kong Dragon Airlines Ltd. 港龍航空	Transportation 交通運輸
Hong Kong Express Airways Ltd. 香港快運航空公司	Transportation 交通運輸
Hong Kong Ferry (Holdings) Co. Ltd. 香港小輪(集團)有限公司	Transportation 交通運輸
Hong Kong North West Express Ltd. 香港西北航運快線有限公司	Transportation 交通運輸
Hong Kong Tramways, Limited 香港電車有限公司	Transportation 交通運輸
Hongkong International Terminals (HIT) 香港國際貨櫃碼頭	Transportation 交通運輸
Hopewell Highway Infrastructure Limited 合和公路基建有限公司	Transportation 交通運輸
MTR Corporation 港鐵公司	Transportation 交通運輸
New Hong Kong Tunnel Company Limited 新香港隧道有限公司	Transportation 交通運輸
New World First Bus Services Limited 新世界第一巴士服務有限公司	Transportation 交通運輸
New World First Ferry Services (Macau) Limited 新世界第一渡輪服務(澳門)有限公司	Transportation 交通運輸
New World First Ferry Services Limited 新世界第一渡輪服務有限公司	Transportation 交通運輸
Peak Tramways Company, Limited 山頂纜車有限公司	Transportation 交通運輸
Shun Tak-China Travel Ship Management Limited 信德中旅船務管理有限公司	Transportation 交通運輸
Tate's Cairn Tunnel Company Limited 大老山隧道有限公司	Transportation 交通運輸
The "Star" Ferry Company, Limited 天星小輪有限公司	Transportation 交通運輸
The Kowloon Motor Bus Co. (1933) Ltd. 九龍巴士(一九三三)有限公司	Transportation 交通運輸
United Airlines 聯合航空公司	Transportation 交通運輸
Communications Association of Hong Kong 香港通訊業聯會	Chamber of Commerce 商會
Dragon Junior Chamber Limited 騰龍青年商會	Chamber of Commerce 商會
Glorious China Association Limited 盛世中華協會有限公司	Chamber of Commerce 商會
Harbour Junior Chamber Ltd 海港青年商會有限公司	Chamber of Commerce 商會

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Hong Kong Chamber of Insurance Intermediaries 香港保險中介人商會	Chamber of Commerce 商會
Hong Kong Chamber of Professional Property Consultants Limited 香港專業地產顧問商會	Chamber of Commerce 商會
Hong Kong General Chamber of Pharmacy Ltd. 港九藥房總商會	Chamber of Commerce 商會
Hong Kong Jayceettes Junior Chamber 香港女青年商會	Chamber of Commerce 商會
Hong Kong Jewellery & Jade Manufacturers Association 香港珠寶玉石廠商商會	Chamber of Commerce 商會
Hong Kong Medical and Healthcare Device Industries Association 香港醫療及保健器材行業協會	Chamber of Commerce 商會
International Chamber of Commerce - Hong Kong, China 國際商會-中國香港區會	Chamber of Commerce 商會
ISLAND JUNIOR CHAMBER 港島青年商會	Chamber of Commerce 商會
Junior Chamber International Hong Kong 國際青年商會香港總會	Chamber of Commerce 商會
Lion Rock Junior Chamber Limited 獅子山青年商會有限公司	Chamber of Commerce 商會
North District Junior Chamber Limited 北區青年商會有限公司	Chamber of Commerce 商會
Rotary Club of Mid-Level 半山區扶輪社	Chamber of Commerce 商會
The British Chamber of Commerce in Hong Kong 香港英商會	Chamber of Commerce 商會
The Chamber of Hong Kong Computer Industry 香港電腦商會	Chamber of Commerce 商會
The Chinese General Chamber of Commerce 香港中華總商會	Chamber of Commerce 商會
The Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong 香港中華廠商聯合會	Chamber of Commerce 商會
The Hong Kong Chamber of Small and Medium Business Ltd 香港中小型企业商會	Chamber of Commerce 商會
The Spanish Chamber of Commerce in Hong Kong 香港西班牙商會	Chamber of Commerce 商會
The Toys Manufacturers' Association of Hong Kong Limited 香港玩具廠商商會有限公司	Chamber of Commerce 商會
Victoria Junior Chamber Limited 維多利亞青年商會有限公司	Chamber of Commerce 商會
Agriculture, Fisheries & Conservation Department 漁農自然護理署	Government Department 政府部門
Architectural Services Department 建築署	Government Department 政府部門
Auxiliary Medical Service 醫療輔助隊	Government Department 政府部門
Buildings Department 屋宇署	Government Department 政府部門
Census and Statistics Department 政府統計處	Government Department 政府部門
Civil Aid Service 民眾安全服務隊	Government Department 政府部門
Civil Engineering and Development Department 土木工程拓展署	Government Department 政府部門
Civil Service Bureau 公務員事務局	Government Department 政府部門

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Companies Registry 公司註冊處	Government Department 政府部門
Correctional Services Department 香港懲教署	Government Department 政府部門
Customs and Excise Department 香港海關	Government Department 政府部門
Efficiency Unit 效率促進組	Government Department 政府部門
Government Logistics Department 政府物流服務署	Government Department 政府部門
Highways Department 路政署	Government Department 政府部門
Hong Kong Fire Services Department 香港消防處	Government Department 政府部門
Hong Kong Monetary Authority 香港金融管理局	Government Department 政府部門
Hong Kong Observatory 香港天文台	Government Department 政府部門
Housing Department 房屋署	Government Department 政府部門
Immigration Department 入境事務處	Government Department 政府部門
Independent Commission Against Corruption 廉政公署	Government Department 政府部門
Inland Revenue Department 稅務局	Government Department 政府部門
Judiciary Administration 司法機構政務處	Government Department 政府部門
Labour Department 勞工處	Government Department 政府部門
Marine Department 海事處	Government Department 政府部門
Office of the Government Chief Information Officer 政府資訊科技總監辦公室	Government Department 政府部門
Office of the Telecommunications Authority 電訊管理局	Government Department 政府部門
Radio Television Hong Kong 香港電台	Government Department 政府部門
The Land Registry 土地註冊處	Government Department 政府部門
Trade and Industry Department 工業貿易署	Government Department 政府部門
Transport Department 運輸署	Government Department 政府部門
Treasury 庫務署	Government Department 政府部門
Urban Renewal Authority 市區重建局	Government Department 政府部門
Water Supplies Department 水務署	Government Department 政府部門
Hong Kong Police Force 香港警務處	International Service Club 國際性服務社團
Lions Club of Central 中區獅子會	International Service Club 國際性服務社團
Lions Club Of Hong Kong(Pacific), Lions Club International District 303 HK & Macau, China	International Service Club 國際性服務社團

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Lions Club Of West Kowloon Limited 西九龍獅子會有限公司	International Service Club 國際性服務社團
Rotaract Club of Hong Kong Island West 香港西區扶輪青年服務團	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of City Northwest Hong Kong 港城西北扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of HK South 香港南區扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of Hong Kong Island West 香港西區扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of Hong Kong Northwest 香港西北區扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of Hong Kong 香港扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of Kingspark Hong Kong 港京扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of Kwai Chung, Hong Kong 香港葵涌扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of Lan Kwai Fong 蘭桂坊扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club Of Lion Rock Ltd 獅子山扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of New Territories 新界扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club Of Peninsula Sunrise 半島旭日扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of Tai Po 大埔扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary Club of The Peak 太平山扶輪社	International Service Club 國際性服務社團
Rotary International District 3450 (Hong Kong, Macao & Mongolia) 國際扶輪3450地區(香港, 澳門及蒙古國)	International Service Club 國際性服務社團
Society of St Vincent De Paul	International Service Club 國際性服務社團
The American Women's Association of Hong Kong	International Service Club 國際性服務社團
The Association of Instructors of Volunteers for Social Services 香港義工導師協會	International Service Club 國際性服務社團
Y's Men International, Hong Kong District 國際聯青社(香港地區)	International Service Club 國際性服務社團
Y's Men's Club of Island South 港南聯青社	International Service Club 國際性服務社團
Caritas Medical Centre 明愛醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
Haven of Hope Hospital 靈實醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
Hong Kong Baptist Hospital 香港浸信會醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
Hospital Authority - Shatin Hospital 醫院管理局 - 沙田醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
Kowloon Central Cluster 九龍中醫院聯網	Non-profit Hospital 非牟利醫院
Kwong Wah Hospital 廣華醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
Matilda International Hospital 明德國際醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
New Territories East Cluster Alice Ho Miu Ling Nethersole Hospital 新界東醫院聯網雅麗氏何妙齡那打素醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
North District Hospital 北區醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
PRINCESS MARGARET HOSPITAL 瑪嘉烈醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
St. Paul's Hospital 聖保祿醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
ST. TERESA'S HOSPITAL 聖德肋撒醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
Tai Po Hospital 大埔醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
The Prince Philip Dental Hospital 菲臘牙科醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
Tuen Mun Hospital 屯門醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
TWGHs Wong Tai Sin Hospital 東華三院黃大仙醫院	Non-profit Hospital 非牟利醫院
Buddhist Compassion 溫暖人間	Philanthropic Foundation 慈善基金會
Health Check Charity Funds Limited 體檢慈善基金有限公司	Philanthropic Foundation 慈善基金會
Hong Kong Amateur Radio Transmitting Society 香港業餘電台聯會	Philanthropic Foundation 慈善基金會
Ladies Circle Hong Kong	Philanthropic Foundation 慈善基金會
Log Charitable Foundation Limited 百年樹人慈善基金有限公司	Philanthropic Foundation 慈善基金會
LUA Foundation 香港人壽保險從業員協會慈善基金	Philanthropic Foundation 慈善基金會
Seedland Educational Charitable Foundation Limited 一口田慈善教育基金有限公司	Philanthropic Foundation 慈善基金會
Shirley Cheung Charitable Fund Limited 張玉珊慈善基金有限公司	Philanthropic Foundation 慈善基金會
Sunrise Charitable and Education Fund 日新慈善教育基金	Philanthropic Foundation 慈善基金會
THE MARDEN FOUNDATION LIMITED 馬登基金	Philanthropic Foundation 慈善基金會
WAI MING CHARITABLE FOUNDATION FUND LIMITED 惠明慈善基金有限公司	Philanthropic Foundation 慈善基金會
ZeShan (H.K.) Foundation 擇善基金會	Philanthropic Foundation 慈善基金會
ACCA Hong Kong 特許公認會計師公會	Professional Group 專業團體
Association of Hong Kong Nursing Staff 香港護士協會	Professional Group 專業團體
Centre for Special Needs and Studies in Inclusive Education , The Hong Kong Institute of Education	Professional Group 專業團體
Chung Ying Theatre Company 中英劇團	Professional Group 專業團體
Classic Car Club of Hong Kong (1989) Limited 香港老爺車會	Professional Group 專業團體
CMA Industrial Development Foundation Limited 香港中華廠商聯合會工業發展基金有限公司	Professional Group 專業團體
Composers and Authors Society of Hong Kong Ltd 香港作曲家及作詞家協會	Professional Group 專業團體

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
CPA Australia Hong Kong China Division 澳洲會計師公會 香港分會	Professional Group 專業團體
Graphic Arts Association of Hong Kong Ltd 香港印藝學會有限公司	Professional Group 專業團體
Happy Health Society 香港樂健會社	Professional Group 專業團體
HKU School of Professional and Continuing Education 香港大學專業進修學院	Professional Group 專業團體
HKUST Alumni Association 香港科技大學校友會	Professional Group 專業團體
HKUST MBA Alumni Association 香港科技大學工商管理學碩士校友會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Academy of Ice Hockey 香港冰球訓練學校	Professional Group 專業團體
Hong Kong Amateur Radio Association 香港業餘無線電會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Aviation Club 香港飛行總會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Balloon and Airship Club	Professional Group 專業團體
Hong Kong Chido Association Limited 香港智道總會有限公司	Professional Group 專業團體
Hong Kong China Bodybuilding and Fitness Association 中國香港健美總會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Chinese Orchestra Ltd 香港中樂團有限公司	Professional Group 專業團體
Hong Kong Computer Society 香港電腦學會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Dance Company Limited 香港舞蹈團有限公司	Professional Group 專業團體
Hong Kong Dance Federation Limited 香港舞蹈總會有限公司	Professional Group 專業團體
Hong Kong Doctors Union 香港西醫工會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Golf Association Limited 香港高爾夫球總會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Health Care Federation 香港醫護學會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Information Technology Federation 香港資訊科技商會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Institute of Certified Public Accountants 香港會計師公會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Institute of Human Resource Management 香港人力資源管理學會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Institute of Utility Specialists 香港管綫專業學會	Professional Group 專業團體
Hong Kong Internet Registration Corporation Limited 香港互聯網註冊管理有限公司	Professional Group 專業團體
Hong Kong Repertory Theatre Ltd 香港話劇團有限公司	Professional Group 專業團體
Hong Kong School of Sacred Music 香港聖樂學院	Professional Group 專業團體
Hong Kong Utility Research Centre 香港管綫管理研究中心	Professional Group 專業團體
HOVER Tutorship Professional Society 翱翔專業導師學會	Professional Group 專業團體

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Institute of Financial Accountants in Hong Kong 英國註冊財務會計師公會香港分會	Professional Group 專業團體
MBA Programmes CUHK 香港中文大學工商管理碩士課程	Professional Group 專業團體
Physical Fitness Association of Hong Kong, China 中國香港體適能總會	Professional Group 專業團體
Society of Registered Financial Planners 註冊財務策劃師協會	Professional Group 專業團體
The 30S Group Limited 三十會有限公司	Professional Group 專業團體
The Hong Kong Association of Hair Design 香港髮型協會	Professional Group 專業團體
The Hong Kong Chefs Association 香港廚師協會	Professional Group 專業團體
The Hong Kong Federation of Insurers 香港保險業聯會	Professional Group 專業團體
The Hong Kong Institute of Architects 香港建築師學會	Professional Group 專業團體
THE HONG KONG INSTITUTE OF SURVEYORS 香港測量師學會	Professional Group 專業團體
The Hong Kong Institution of Engineers 香港工程師學會	Professional Group 專業團體
The Hong Kong Management Association 香港管理專業協會	Professional Group 專業團體
The Hong Kong Medical Association 香港醫學會	Professional Group 專業團體
The Hong Kong Safety Institute Ltd. 香港安全認證中心有限公司	Professional Group 專業團體
THE HONG KONG STANDARDS AND TESTING CENTRE LTD 香港標準及檢定中心	Professional Group 專業團體
The Hong Kong University of Science and Technology Staff Association 香港科技大學教職員協會	Professional Group 專業團體
The Law Society Of Hong Kong 香港律師會	Professional Group 專業團體
The Life Underwriters Association of Hong Kong 香港人壽保險從業員協會	Professional Group 專業團體
Airport Authority Hong Kong 香港機場管理局	Statutory Body 法定機構
Consulate General Of Finland 芬蘭駐港總領事館	Statutory Body 法定機構
Consulate General of Malaysia	Statutory Body 法定機構
Hong Kong Elite Athletes Association 香港精英運動員協會	Statutory Body 法定機構
Hong Kong Productivity Council 香港生產力促進局	Statutory Body 法定機構
Hong Kong Science and Technology Parks Corporation 香港科技園公司	Statutory Body 法定機構
Hong Kong Tourism Board 香港旅遊發展局	Statutory Body 法定機構
Hong Kong Trade Development Council 香港貿易發展局	Statutory Body 法定機構
Legislative Council Secretariat 立法會秘書處	Statutory Body 法定機構
Mandatory Provident Fund Schemes Authority (MPFA) 強制性公積金計劃管理局 (積金局)	Statutory Body 法定機構

Awardee List of the Caring Company/Caring Organisation in Caring Company Scheme 2009/10 2009/10年度「商界展關懷」計劃「商界展關懷」公司 / 「同心展關懷」機構名單	
Company/Organisation Name 公司/機構名稱	Business Nature 業務性質
Occupational Safety & Health Council 職業安全健康局	Statutory Body 法定機構
Ocean Park Corporation 海洋公園公司	Statutory Body 法定機構
Rotary Club of Bayview Sunshine Hong Kong 香港海景驕陽扶輪社	Statutory Body 法定機構
Rotary Club of Metropolitan Hong Kong 香港都會扶輪社	Statutory Body 法定機構
Securities and Futures Commission 證券及期貨事務監察委員會	Statutory Body 法定機構
The HK PolyU MBA Alumni Association Limited 理大工商管理碩士校友會有限公司	Statutory Body 法定機構
The Hong Kong Academy for Performing Arts 香港演藝學院	Statutory Body 法定機構
The Hong Kong Institute of Education 香港教育學院	Statutory Body 法定機構
The Hong Kong Mortgage Corporation Limited 香港按揭證券有限公司	Statutory Body 法定機構
Vocational Training Council 職業訓練局	Statutory Body 法定機構